



KURIER WILEŃSKI

WTOREK
31
PAŹDZIERNIKA
2000 r.

DZIENNIK POLSKI NA LITWIE

Nr 209 (14007)

Cena 1 Lt

Nowe bezpośrednie połączenie kolejowe między Wilnem a Warszawą

Szerokość torów — nie przeszkodą



Podróż pociągiem do Warszawy, trwa 10 godzin, niewiele dłużej niż jazda autobusem

Fot. Marian Paluszkiwicz

Litewskie i polskie koleje stają do ostrej konkurencji z przewoźnikami autokarowymi, do walki o klienta, wykorzystując nowe wagony, które bez problemu pokonują tory o różnej szerokości.

Z pomocą nowego korytarza zostało ominięte terytorium sąsiada. Największy postrach podróżujących koleją do Warszawy — białoruska kontrola graniczna — wyeliminowany został raz i na zawsze.

— Teraz zostaje tylko przekonać klienta, żeby wrócił do nas, żeby korzystał z bezpiecznej i wygodnej podróży koleją — powiedział wczoraj rano Stasys Pieslikas, kierownik zarządu ds. przewozu pasażerów „Lietuvos geležinkeliai”, witając pierwszy pociąg pasażerski rela-

cji „Warszawa-Wilno-Warszawa”.

Jednym z pierwszych pasażerów, który stąpił na peron w Wilnie, był Henryk Ławrynowicz z Radomia:

— Przyjechałem w strony rodzinne — pochodzę z powiatu święciańskiego ze wsi Hoduciszki. Chcę odwiedzić groby moich rodziców. Teraz, kiedy jest nowe połączenie (całe szczęście, że omijamy tych bezpardonowych białoruskich pograniczników!), być może częściej będę odwiedzał Litwę. Oby tylko nie było opóźnień, co w każdej podróży jest najbardziej denerwujące!

W skład pociągu nowej relacji wchodzi 2 wagony sypialne (po 30 miejsc) i 2 wagony-kuszetki (po 54 miejsc).

Cena miejsca w wagonie sypialnym (przedział 3-osobowy) wynosi 99,40 Lt. Cena „kuszety” (6-osobowy przedział) — 82,20 Lt. Tytułem porównania — cena podróży autokarem wynosi około 80 litów.

Podróż pociągiem do Warszawy, trwa 10 godzin, niewiele dłużej niż jazda autobusem. Jednak, jak zachwalają litewskie koleje, „Wieczorem jesteście w Warszawie. Ranek spotkasz w Wilnie. W nocy — wypisz się wygodnie”.

Nowy szlak wydłużył się o 140 km i obecnie wynosi 574 km. Poprzedni — przez Grodno — był krótszy i wynosił 434 km.

(Dokończenie na str. 3)

Dobiega końca uzgadnianie nowej listy członków rządu

Podział tek ministerialnych

W Urzędzie Prezydenta Litwy odbyło się wczoraj spotkanie prezydenta Valda Adamkusa z liderami Nowej Polityki — socjalliberałem przewodniczącym Sejmu Artūrasem Paulauskasem oraz premierem liberałem Rolandasem Paksasem.

Na spotkaniu zakończono uzgadnia-

nie nowej listy członków rządu.

Możliwe, że wśród mianowanych ministrów na razie nie będzie ministra rolnictwa, gdyż na to, należące do kompetencji socjalliberałów stanowisko nie udaje się znaleźć kandydata, który by mógł zadowolić partnerów rządzącej koalicji i prezydenta.

Wczoraj przed południem socjalliberałowie omawiali dwie kandydatury szefa Ministerstwa Rolnictwa — byłego dziennikarza, posła Gintautasa Kniukšty oraz przewodniczącego Sejmowego Komitetu Spraw Wsi Jeronimasa Kraujelisa. Jak wiadomo tę pierwszą kandydaturę partnerzy koalicji liberałowie i Urząd Prezydenta ocenili sceptycznie.

Ogółem, zgodnie z umową koalicyjną, socjalliberałowie do rządu mogą wydelegować 6 ministrów.

Na szefa Ministerstwa Oświaty i Nauki socjalliberałowie proponują rektora Uniwersytetu Wileńskiego, przewodni-

czącego sejmowego Komitetu Oświaty, Nauki i Kultury Rolandasą Pavilionisą.

Na stanowisko ministra spraw zagranicznych socjalliberałowie zalecają ambasadora Litwy w Polsce Antanasa Valionisa, na ministra opieki społecznej i pracy — obecną wiceministra tego ministerstwa Viliję Blinkevičiūtę, ochrony zdrowia — lekarza naczelnego Szpitala Kłajpedzkiego Vincasą Janušonisa, spraw wewnętrznych — wiceministra MSW Vytautasą Markevičiūsa.

Liberałowie na kierownika Ministerstwa Finansów proponują Jonasą Lioginą, Ministerstwa Gospodarki — Eugenijusą Maldeikisą, Kultury — kierownika Filharmonii Narodowej Gintautasą Kėvišasą, Sprawiedliwości — adwokata Gintautasą Bartkusą, Środowiska — parlamentarzystę Henrikasą Žukauskasą, Ochrony Kraju — szefa misji litewskiej przy NATO, ambasadora Linasą Linkevičiūsa. (BNS)

W NUMERZE:

Samo życie

5

Właściciele gospodarstw rolnych siebie i pełnoletnich członków swojej rodziny pracujących u nich, powinni ubezpieczać na tak zwaną podstawową emeryturę. Składki ubezpieczeniowe mogą płacić oni w najbardziej odpowiednim dla nich czasie, lecz nie później niż do 15 listopada bieżącego roku.

Spółeczeństwo

6

Obchodzony 1 listopada Dzień Wszystkich Świętych, to przede wszystkim święto katolickie, obchodzone w krajach o przewadze katolików. Natomiast narody o innych tradycjach religijnych w różny sposób czczą pamięć zmarłych.

W krajach katolickich 1 listopada jest dniem wolnym od pracy. We wszystkich krajach europejskich obyczaje związane z obchodami Dnia Wszystkich Świętych są podobne.

Stolica

7

Nieprzypadkowo i nie od dziś przystąpiono do odnowy tak bardzo zaniedbanego cmentarza, którego rodowód wywodzi się z XV-XVI wieków. Co prawda, znajdował się wówczas w innym miejscu, naprzeciw wileńskiego kościoła św. Anny obok olbrzymiego kościoła Bernardynów. Zajmował też skrawek ziemi przed kościołem św. Michała. W 1832 r. zwłoki zmarłych przeniesiono na Cmentarz Bernardyński, założony na Ząrzeczu.

Praworządność

8

Nieczęsto się zdarza, że kryminaliści mają wolną chwilę, aby odsapnąć. Pracują non stop, nie zważając na porę dnia. Tygodniami nie widują się ze swoimi rodzinami. Budzi to niezadowolenie domowników, ale też na pewno i dumę: przecież ich syn (mąż) czuwa nad bezpieczeństwem ludzi...

Sport

10

Liderka rankingu tenisistek, 20-letnia Szwajcarka Martina Hingis zwiększyła przewagę nad rywalkami w klasyfikacji WTA, po zwycięstwie w moskiewskim turnieju Kremlin Cup (z pulą nagród 1,08 miliona dolarów).

Po triumfie w Moskwie jej różnica nad drugą tenisistką, Amerykanką Lindsay Davenport wynosi 467 punktów. Szwajcarka jest na dobrej drodze by zakończyć sezon na pierwszej pozycji.

Następny numer "Kuriera Wileńskiego" ukaże się w piątek 3 listopada.

Sentencja

Nie rezygnuj z nadziei, nie daj się ponieść rozpaczce z powodu tego, co się stało. Oplakiwanie tego, co nie wróci, co zostało stracone bezpowrotnie, jest najgorszą z ludzkich słabości.

Kahlil Gibran



BANK PEKAO SA

Przedstawicielstwo w Wilnie
Palangos 1/10 - 16, 2001 Vilnius
Tel/fax: 61 15 41, 22 38 44

Kalejdoskop aktualności

„Weterani” i nowicjusze

Przedstawiciele lewicowej opozycji, oceniający pierwszy tydzień pracy nowego Sejmu, odnotowują brak doświadczenia nowej większości, jednocześnie wyrażając nadzieję, że nowi ludzie w Sejmie wkrótce nauczą się pracować.

„Jeśli chodzi o efektywność zarządzania, przez jakiś miesiąc będziemy mieli okres przejściowy”, na wczorajszej konferencji prasowej powiedział starosta frakcji koalicji socjaldemokratycznej Vytenis Andriukaitis.

Inny lider tej frakcji, wiceprzewodniczący Sejmu Česlovas Juršėnas optymistycznie ocenia możliwości nowej większości.

„Ludzie są młodzi, zdolni – z pewnością nauczą się pracować”, powiedział.

Przedstawiciele opozycji, dokonując przeglądu pierwszego tygodnia pracy Sejmu nowej kadencji, wyrazili satysfakcję z powodu zgłoszenia Sejmowi i przedyskutowania wielu inicjatyw.

„Tak jest i tak będzie”

Przewodniczący Sejmu Artūras Paulauskas jest przekonany o konieczności zacieśniania kontaktów parlamentarnych z Rosją. Twierdzi on, że ta wola parlamentu została ugruntowana również w przyjętej w ubiegłym tygodniu rezolucji sejmowej o ciągłości polityki zagranicznej, zainicjowanej przez lidera konserwatystów Vytautasa Landsbergisa.

Rezolucja podkreśla priorytety polityki zagranicznej Litwy – aspiracje zaproszenia do NATO w roku 2002, w 2004 – do Unii Europejskiej oraz stosunki dobrosąsiedzkie.

Paulauskas zaznaczył, że „tak jest i tak będzie”.

Połączenie

Rada Litewskiej Partii Chrześcijańsko-Demokratycznej (LPChD) w sobotę oświadczyła o zamiarze połączenia się z kierowanym przez Kazysa Bobelisa Związkiem Chrześcijańskich Demokratów Litwy (ZChDL).

Rada LPChD przyjęła rezolucję, w której zleca kierownictwu partii kontynuowanie narad z ZChDL oraz przygotowanie niezbędnych dla połączenia partii dokumentów.

Uniwersytetem tymczasowo kierować będzie prorektor

W związku z tym, że rektor Uniwersytetu Wileńskiego Rolandas Pavilionis został posłem, tą wyższą uczelnią tymczasowo kierować będzie prorektor Saulius Vengris.

Prorektor do spraw akademickich Vengris obowiązki rektora będzie pełnił do chwili przygotowania i zatwierdzenia nowego statutu UW. Projekt tego statutu zostanie zgłoszony dla społeczności uniwersyteckiej w celu przedyskutowania, po czym będzie zatwierdzony przez Sejm.

Punkt konsultacyjny pograniczników

Główny komendant Polskiej Służby Ochrony Pogranicza generał brygady Marek Bieńkowski na litewsko-polskim przejściu granicznym Budzisko-Kalwaria chce założyć punkt konsultacyjny dla służby granicznej obu krajów.

Podobne punkty konsultacyjne już działają na zachodnim pograniczu Polski – na przejściach w Kolbaskowie, Słubicach i Zgorzelcu.

Jak poinformował generał, działalność tych punktów konsultacyjnych zdała egzamin i dlatego też ich zakładanie zostanie zaoferowane innym ościennym krajom.

Delegacja z Białorusi

Wczoraj na Litwę przybył przewodniczący Komitetu Wojsk Ochrony Pogranicza Białorusi generał lejtnant Aleksander Pawłowski ze swą delegacją.

Wspólnie z głównym komisarzem Litewskiej Policji Ochrony Pogranicza Algimantasem Songailą omówił on sytuację na pograniczu litewsko-białoruskim, demarkacją granicy państwowej, możliwości doskonalenia pracy w punktach kontroli granicznej, kwestie współpracy w sferze działalności operacyjnej.

Dziś w Druskiennikach Pawłowski i Songaila podpiszą protokół tego spotkania, informuje Departament Policji Granicznej.

„Achemie” — sprawa dumpingu

Komisja Europejska poinformowała producenta nawozów litewskich, spółkę „Achema” o ponownym wytoczeniu jej sprawy o dumping – tym razem z powodu karbamidu. Sprawa wytoczona została na podstawie skargi Europejskiego Zrzeszenia Producentów Nawozów, w której janowska spółka oskarżona została o 20-procentowy dumping.

O dumping karbamidu poza Litwą oskarżeni też zostali producenci karbamidu Białorusi, Bułgarii, Egiptu, Estonii, Chorwacji, Libii, Polski, Rumunii i Ukrainy. W piątek „Achema” już otrzymała standardowy kwestionariusz, który przedsiębiorstwo ma wypełnić i zgłosić do 1 grudnia.

Poługa ma nowego mera

Nowym merem Połagi został wczoraj 42-letni socjalliberał Egidijus Rimkus. Zastąpił on wybranego do Sejmu Raimundasa Paliaitisa.

(BNS)

Siłownia ignalińska chce eksportować elektryczność Podpisano protokół ustaleń

W sytuacji, gdy 1 października „Lietuvos energija” przerwała eksport elektryczności na Białoruś, Ignalińska Elektrownia Atomowa (IAE) zamierza zająć się tym sama.

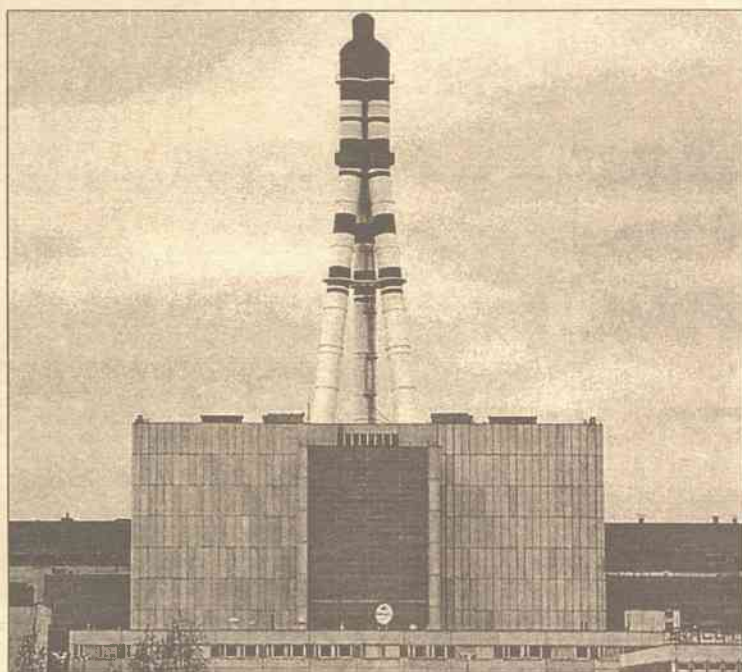
Kilka tygodni temu szef IAE Wiktor Szewaldin podpisał protokół ustaleń z kierownictwem białoruskiego koncernu energetycznego „Belenergo” oraz rosyjskiej spółki eksportującej paliwo atomowe „TVEL”.

Protokół ustaleń głosi, że siłownia ignalińska jest zainteresowana dodatkową sprzedażą energii elektrycznej, „TVEL” chce dostarczyć Litwie 1200 kaset paliwa jądrowego, a „Belenergo” potrzebuje od siłowni 5 mld kilowatogodzin elektryczności.

Jak twierdzi Szewaldin, umowę należałoby podpisać do grudnia, gdy w siłowni będą działały oba bloki i znacznie się zwiększy produkcja elektryczności. Jego zdaniem, to porozumienie byłoby korzystne dla IEA, gdyż za paliwo należałoby rozliczać się nie gotówką, lecz energią elektryczną.

Jak poinformował szef siłowni, los protokołu ustaleń zależy od wzajemnych porozumień „TVEL” i „Belenergo”.

Sporządzony przez przedsiębiorstwa trzech krajów protokół ustaleń był całkowitym zaskoczeniem dla „Lietuvos energii”. Jej dy-



Siłownia ignalińska jest zainteresowana dodatkową sprzedażą energii elektrycznej

Fot. Marian Paluszkiwicz

rektor ds. komercji Dangiras Mikalajūnas twierdzi, że „Lietuvos energija” nie ma nic przeciwko planom IEA.

Tymczasem „Lietuvos energija” zawarła w czwartek umowę ze słowacką spółką „Apis” w sprawie eksportu elektryczności do Polski. Umowa obowiązuje do końca roku i w ciągu miesiąca do Polski będzie się dostarczać 30 mln kWh.

Niemniej, te plany „Lietuvos energii” będą zależały od przychyl-

ności „Belenergo”. „Lietuvos energija” życzy sobie, aby za energię elektryczną, eksportowaną przez Białoruś do Polski „Belenergo” nie pobierała opłaty tranzytowej, zmniejszając w ten sposób zadłużenie wobec Litwy za otrzymaną od niej elektryczność w latach 1998-1999.

Orientacyjnie dług Białorusi dla Litwy za dostarczoną energię sięga 200 mln Lt.

(BNS)

Promocja regionów przygranicznych Polski i Litwy

Wyglądają jak budki

W miejscowościach pogranicza polsko-litewskiego ruszył wczoraj komputerowy system informacji turystycznej i promocji regionów przygranicznych Polski i Litwy.

Jak poinformowała Elżbieta Niedziejko, prezes Suwalskiej Izby Rolniczo-Turystycznej, która realizowała przedsięwzięcie, po stronie polskiej zakończono instalację dziesięciu punktów automatycznej informacji m.in. w Suwałkach, Augustowie, Wiżajnach, Szypliszkach, Puńsku i Sejnach oraz na przejściach granicznych w Budzisku i Ogrodnikach.

Także dziesięć punktów jest instalowanych po stronie litewskiej. Niedziejko dodała, że z zasobów baz danych korzystać już można w punktach w Suwałkach, a w ciągu kilku najbliższych dni - we wszystkich innych miejscowo-

ściach. Będą one działały przez całą dobę. Wyglądają jak budki telefoniczne lub bankomaty, bo najczęściej zostały wmurowane w ściany budynków.

Są połączone ze stacjonarnymi punktami informacji turystycznej, obsługiwany przez ludzi. W takiej bazie znaleźć można o każdej porze informacje o miejscach noclegowych, punktach gastronomicznych, aptekach, atrakcjach turystycznych itp.

Są tam także informacje istotne dla mieszkańców pogranicza, np. oferty pracy czy ogłoszenia przetargowe. Baza jest dostępna w czterech językach: polskim, angielskim, niemieckim i litewskim. Dane mają być stale aktualizowane przez zainteresowane instytucje, które za pośrednictwem Internetu uzyskują dostęp do bazy, z możli-

wością poprawiania informacji. Suwalska Izba Rolniczo-Turystyczna i samorządy Suwalszczyzny współpracowały przy realizacji tego projektu m.in. z władzami samorządowymi rejonu olickiego na Litwie oraz tamtejszego Centrum Informacji Turystycznej „Dzūkija”.

Ogólna wartość projektu przekracza 300 tys. euro, z czego ok. 240 tys. euro pochodzi z funduszy unijnych.

Pomysł narodził się już dwa lata temu, ale z powodu wydłużenia się procedur w Brukseli, do jego realizacji doszło dopiero teraz. Jest on kontynuacją tworzenia komputerowego systemu promocji i informacji turystycznej, którego główną częścią jest internetowa, ciągle uzupełniana baza danych, powstała dwa lata temu.

(PAP)

Stowarzyszenie Nauczycieli „Macierz Szkolna” informuje, że finał IX Konkursu Recytatorskiego „KRESY-2000” im. A. Mickiewicza na Litwie odbędzie się w dniu 4 listopada 2000 roku w Wileńskiej Szkole Średniej im. Jana Pawła II, przy ul. Rygos 10.

Początek o godz. 10.00.

Uczestnikami przesłuchań konkursowych będą uczniowie ze szkół polskich m. Wilna, rejonów wileńskiego, solecznickiego i trockiego, laureaci rejonowego etapu konkursu.

Serdecznie zapraszamy na święto poezji polskiej. Zachęcamy ewentualnych sponsorów do ufundowania nagród.

Stowarzyszenie Nauczycieli
„Macierz Szkolna”

Wystawa wewnątrz
i wzornictwa
„Pieva”

Młodzi twórcy zapraszają Państwa na „Pieva” – barwne pole idei, na którym z nowym natchnieniem i polotem odradza się otaczający nas świat. Spójrzcie na otoczenie swego mieszkania oczyma młodych projektantów. „Pieva” czeka na Państwa do 31 października br. w Centrum Mebli i Wystrój Wnętrz „Skraja”, Smolensko g. 6, Vilnius.

Organizatorzy: Studio
Twórczych Inicjatyw Autorów
„Skraja”
Centrum Mebli i Wystrój
Wnętrz

Nowe bezpośrednie połączenie kolejowe między Wilnem a Warszawą

Szerokość torów — nie przeszkodą

(Dokończenie ze str. 1)

Czas podróży pozostaje mniej więcej ten sam — 10 godzin. Dla pasażerów najważniejsze jest, że swój sen będą zmuszeni przerwać tylko raz — na polsko-litewskim przejściu granicznym.

Fakt, omińcie Białorusi pozwala mieć taką pewność. Kto kiedyś miał okazję jechać przez Grodno, ten zaraz przypomni sobie twarde bezwzględnych białoruskich pograniczników, którzy w środku nocy, świecąc latarkami w twarze podróżnych, żądają natychmiastowego „oczyszczenia pomieszczenia”.

Dolary, komórki, wizy...

Kontrola celna Białorusinów jest jeszcze groźniejsza. Największe problemy mają ci, którzy wiozą walutę i telefony komórkowe. Kto ma walutę, ten musi ją deklarować. Jeżeli zapomina to zrobić, a celnik znajduje „baksy”, wówczas należy liczyć się — w najlepszym wypadku — z konfiskatą, w najgorszym — ze złożeniem zeznań „poza wagonem”.

Z kolei kto przewozi kwotę powyżej równowartości 500 dolarów, ten musi mieć specjalny dokument z banku o pochodzeniu gotówki.

Brak takiego dokumentu grozi osadzeniem w areszcie i... oczekiwaniem na sąd. Takie wypadki przydarzyły się niejednemu przedsiębiorcy z Litwy.

Posiadaczom komórek doradza się ich wyłączenie na okres podróży przez Białoruś — lepiej nie drażnić celników białoruskich, którzy zaraz węższą „kontrabandę”.

Z kolei turyści z Zachodu muszą się legitymować wizą tranzytową. Kto jej nie posiada, ten jest bezparadonowo wysadzany z pociągu.

Brutalna „tranzytowa” kontrola skutecznie więc zniechęcała do podróży koleją, dając powody do makabrycznych opowieści o podróży na Litwę na korzyść przewoźników autokarowych.

Nadrobić straty

— Będziemy się starali nadrobić straty, jakie ponosiliśmy z powodu wymuszonego tranzytu. Pierwszym naszym krokiem było rozesłanie specjalnych ofert biur podróży — powiedziała Virginija Petraitienė, zastępca kierownika zarządu przewoźników ds marketingu.

W ciągu 9 miesięcy 2000 roku „Lietuvos geležinkeliai” przez Szes-

toki i Grodno przewieźli 70 tys. pasażerów, wykorzystując 25-30 proc. możliwości przewozowych. Teraz jest szansa na poprawienie sytuacji.

— Jesteśmy mile zdziwieni frekwencją w dniu otwarcia linii. 60 pierwszych pasażerów jest dobrym znakiem na przyszłość — powiedział Marek Tkaczyk, dyrektor Oddziału Centrum WARS S. A., który będzie obsługiwać nową trasę.

Największy problem kolejarzy...

Jedną z największych trudności w międzynarodowym ruchu kolejowym jest zróżnicowana szerokość torów. Jak wiadomo, większość państw europejskich ma tory o szerokości 1435 mm. Koleje Europy Wschodniej — Litwy, Łotwy, Finlandii, Rosji, Białorusi i Ukrainy mają tory o szerokości 1520 mm. Z kolei jeszcze szerszymi torami syczą się Hiszpania i Portugalia — 1668 mm.

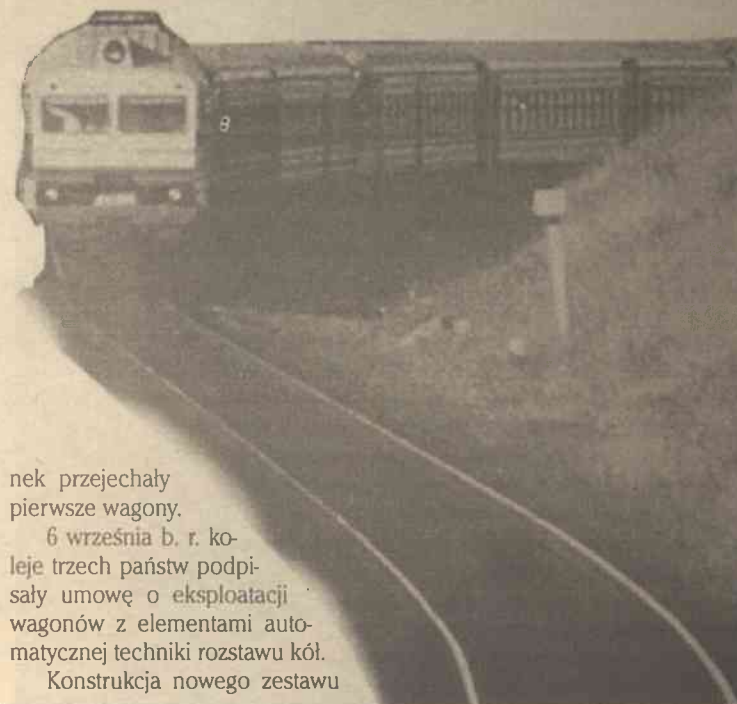
Problem na granicy styku torów dotychczas był rozwiązywany dwójako — następowała przesiadka pasażerów z jednego pociągu do drugiego lub wymieniano wózki wagonowe (np. w Kuźnicy Białostockiej). Wymaga to jednak czasu oraz dodatkowych kosztów.

Polak, dr. inż. Ryszard Suwalski, opracował rozwiązanie umożliwiające samoczynną zmianę rozstawu kół w wagonach wyposażonych w odpowiednie zestawy kołowe — system SUW 2000.

... w 3 minuty

Teraz wystarczy, że wagon przejedzie z szybkością 5-30 km/godz. przez specjalny odcinek torów (stanowisko przestawcze) — szerokość między kołami zmniejszy (zwiększy) i już można jechać dalej torami o innej szerokości.

W 1999 roku koleje Litwy, Polski i Niemiec porozumiały się co do zainstalowania torowego stanowiska przestawczego na granicznej stacji w Mockawie (Litwa), które zbudowała polska spółka „Huta Andrzej”. 8 grudnia 1999 r. przez nowy odcinek



nek przejechały pierwsze wagony.

6 września b. r. koleje trzech państw podpisały umowę o eksploatacji wagonów z elementami automatycznej techniki rozstawu kół. Konstrukcja nowego zestawu

Rozkład jazdy pociągu Warszawa-Vilnius-Warszawa

Pociąg nr 028			Pociąg nr 027	
Przyjazd	Odjazd		Przyjazd	Odjazd
	21.46	Warszawa Zachodnia	05.54	
21.50	21.58	Warszawa Centralna	05.41	05.50
22.05	22.08	Warszawa Wschodnia	05.31	05.34
00.17	00.19	Białystok	03.22	03.24
00.50	01.00	Sokółka	02.35	02.45
02.16	02.24	Suwałki	01.06	01.14
05.38	05.40	Šeštokai*	23.46	23.48
06.14	06.16	Marijampolė*	23.09	23.11
07.20	07.23	Kaunas*	22.11	22.13
07.56	07.58	Kaišiadorys	21.35	21.37
08.52		Vilnius*	20.37	

*czas wschodnioeuropejski



Iljin liczy na azyl polityczny w Szwecji

Bohater skandalu wokół międzynarodowego szpiegostwa, jaki miał miejsce na początku lata, Paweł Iljin oskarża funkcjonariuszy litewskich o prześladowanie i liczy na azyl polityczny w Szwecji.

Iljin nie wątpi, że uda mu się otrzymać schronienie w tym skandynawskim państwie. Nadzieja podbudowana jest tym, że jego prośba rozpatrywana jest już ponad 3 miesiące. Na negatywną odpowiedź zwykle czeka się krócej.

Paweł Iljin zamieszkał w Helsingborgu na południowym zachodzie Szwecji. Szwedzkiej służbie imigracyjnej Iljin usiłuje udowodnić, że pracownicy Departamentu Państwowego Litwy (DPL) przemocą wciągnęli go w tajne operacje.

Uwikłany w skandal 24-letni specjalista komputerów z Wilna twierdzi, że został zmuszony w końcu roku 1996 do operacji

DPL, w toku której w Wilnie zatrzymano 4-osobową grupę, później oskarżoną o nielegalną produkcję, przechowywanie i zbyt broni, materiałów wybuchowych i amunicji.

Tę operację zorganizowali funkcjonariusze DPL oraz wydziału badania zorganizowanej przestępczości i korupcji Wileńskiej Prokuratury Okręgowej. Zostali oni poinformowani, że przestępcy zamierzają wypróbować pociski własnej produkcji na placu Ratuszowym, gdzie na powitanie Nowego Roku zbierają się tysiące ludzi.

Pierwszy z czterech podejrzanych, później nazwany „bożonarodzeniowym terrorystą” został zatrzymany w dzielnicy Wirszuliszki. Funkcjonariuszowi DPL, który udał klienta, usiłował on sprzedać dwa pociski o wadze pół kilograma.

Ekspert ustalili, że pociski były wyprodukowane bardzo fachowo i kierowane zdalnie.

Funkcjonariusze litewscy wątpią, czy Szwecja udzieli Iljinowi azylu politycznego. Jak na razie takiego azylu obywatelowi Litwy nie udzieliło żadne państwo Unii Europejskiej, uznające Litwę za kraj demokratyczny.

Zgodnie z konwencją międzynarodową krajowi, którego uchodźca prosi o azyl, informacja o nim nie jest udzielana.

Dlatego też ani pracownicy ambasady litewskiej w Sztokholmie, ani funkcjonariusze w Wilnie nie mają informacji o losie Pawła Iljina, który w lipcu poprosił o azyl polityczny w Szwecji.

Wilnianin Iljin o pseudonimie „student” zastąpił wtedy, gdy Rosyjska Federalna Służba Bezpieczeństwa ogłosiła o zatrzymaniu szpiega, działającego na rzecz Litwy i USA.

(BNS)

Teologiczne znaczenie Świąt

Trudne do przewyciężenia

Nie można używać zamiennie pojęć: **Dzień Wszystkich Świętych i Święto Zmarłych — podkreślają teolodzy. Pierwsze z tych świąt obchodzone jest 1 listopada; drugie - Święto Zmarłych (Dzień Zaduszny) - 2 listopada.**

Dzień Wszystkich Świętych, to — według teologów — „uroczystość tych, którzy są zbawieni i cieszą się wieczną szczęśliwością w niebie”. Natomiast Święto Zmarłych (Dzień Zaduszny) „jest dniem mo-

dlitwy za ludzi zmarłych, którzy oczekują na ostateczne zjednoczenie z Bogiem”. Jest ono wspomnieniem zmarłych, którzy potrzebują jeszcze oczyszczenia poprzez naszą modlitwę i przygotowują się na ostateczne spotkanie z Bogiem w niebie. Temu celowi służą m.in. ofiary składane w kościołach, jak również na cmentarzach na tzw. wypominki, za naszych najbliższych zmarłych, by Kościół modlił się za ich zbawienie. (PAP)

Komputerowe ustawienie kół z zastosowaniem lasera
Sprawdzanie podwozi samochodowych na stanowisku diagnostycznym

UAB „KLION”, Birbynių 4, Vilnius, tel. 62 75 85

KONKURS

„Dziewczyna „Kuriera 2000”



Joanna Mozo

Uczę się w II klasie gimnazjalnej w Mickiewiczówce. W tym roku kończę szkołę muzyczną im. B. Dvarionasa. Gram na akordeonie i pianinie. Uwielbiam teatr. Uczęszczam do Teatru Polskiego w Wilnie. Moje hobby - to taniec, śpiew i pływanie. W przyszłości chciałabym zostać aktorką

Fot. Marian Paluszkiwicz

Atrakcyjne nagrody

Na laureatki czekają trzy nagrody główne. Zostaną wybrane Dziewczyny: „Kuriera” (nagroda główna), Czytelników, Publiczności, Elegancji, Foto, Talentu. Będą też wylosowane nagrody specjalne. Wielkie show z loteriami, muzyką, śpiewem, tańcem, pokazem mody odbędzie się tradycyjnie 6 stycznia. O godzinie i miejscu imprezy poinformujemy dodatkowo.



ul. Pylimo 17

**REPERTUAR
OD 31 PAŹDZIERNIKA
DO 2 LISTOPADA**

WIELKA SALA

„Trzej królowie” 31.10 – 02.11. godz. 22.15 USA, 2000 r. reż. David O Russell. wyst. George Clooney, Mark Wahlberg, Ice T.

„Cel ostateczny” 31.10 – 02.11. godz. 12.45, 20.15. USA, 2000 r. Fantastyczny thriller, reż. James Wond, wyst. Devon Sawa, Ali Later.

„Gorący gość” 31.10 – 02.11. godz. 11.00 (5 Lt), 16.45, 18.30. Niemcy, 2000r. komedia. reż.

Marc Rothmund, wyst. Tobias Schenke, Axel Stein.

Wejściówka: 10 Lt, w poniedziałki – 5 Lt, do godz. 14.00 – 8 Lt, dzieciom do lat 10 na filmy dziecięce – 5 Lt. Na filmy festiwalu – 8 Lt.

SALA 88

„Ja, drugi ja i Irena” 31.10 – 02.11. godz. 16.00, 22.15. USA, 2000r. reż. Peter i Bobby Farrelly. wyst. Jim Carrey.

„Miłość i śmierć w Berlinie” 31.10 – 02.11 – godz. 12.00, 18.15; Niemcy, 2000r. komedia romantyczna. reż. L. Haussmann. wyst. Alexander Scheer, Alexander Beyer.

„X – Men” 31.10 – 02.11. godz. 14.00; 20.15.; Reż. Brian Singer, wyst. Hugh Jackman, Patrick Stewart, Ian McKellen. JAV, r. 2000.

Wejściówka: 10 Lt, w dniach pracy do godz. 14.00 – 8 Lt, dzieciom do lat 10 na filmy dziecięce – 5 Lt, na filmy festiwalu – 8 Lt.

Nowy hotel w pobliżu Sejmu

Pięć nowoczesnych komfortowo urządzonych apartamentów
Sala konferencyjna
Parking strzeżony
Łączność: telefon, faks, internet
Śniadanie
Visa, EC/MC, Globus



Tel./faks 370 2 75 24 95

E-mail: arsviva@post.omnitel.net

HOTEL ARS VIVA

Liubarto 17, Vilnius 2004, Lietuva URL: http://www.omnitel.net/arsviva

Tradycyjny Konkurs „Kuriera Wileńskiego”
i Konsula Generalnego RP w Wilnie

„POLAK ROKU 2000”

Zgłoszenia prosimy nadsyłać tylko na kuponach (nie kserować!), na adres redakcji (z dopiskiem – „Polak roku”).

Można wpisać nazwisko 1 kandydata – obywatela Litwy.
Ilość kuponów nie jest ograniczona.

Czekamy na Wasze listy do 15 grudnia 2000 roku. Wśród Czytelników będą rozlosowane atrakcyjne nagrody.
Informacja pod tel. 608 444.

Imię _____
Nazwisko _____

Krótką charakterystyką
kandydata _____

Rosja
Śmieszne ucieczki

Najstydniejsza ucieczka z rosyjskiego więzienia miała miejsce w nocy z 4 na 5 lipca 1995 roku.

„O godzinie 1.40 (w nocy) sierżant S. Sacharow (...) odkrył, że z dachu wewnętrznego podwórka spacerowego po ścianie na ulicę Matrosskaja Tiszina zwiisa alpinistyczny sznur długości 20 metrów” – taki meldunek otrzymał rano dyrektor moskiewskiego aresztu śledczego nr 1 o nazwie „Matrosskaja Tiszina”.

Najśmieszniejsza zaś zdarzyła się w roku 1993. Dwóch aresztantów w biały dzień uciekło ze spacerniaka moskiewskiego aresztu Butyrki. Korzystając z nieuwagi strażnika, podnieśli skraj drucianej siatki chroniącej spaceriak z góry. Potem skacząc po dachu uciekli na podwórko sąsiedniej fabryki, by następnie w więziennych uniformach wmieszać się w tłum przechodniów. (PAP)

FBI prowadzi śledztwo w sprawie włamania do Microsoftu

Koń trojański

Federalne Biuro Śledcze (FBI) poszukuje hakerów – najprawdopodobniej Rosjan – którzy włamali się do sieci komputerowej Microsoftu.

Według najnowszych doniesień, konsekwencje tego włamania nie są tak poważne, jak początkowo przypuszczano. Hakerzy zdołali dotrzeć tylko do kodów źródłowych takich programów, które są dopiero we wczesnej fazie rozwoju – powiedział jeden z rzeczników Microsoftu.

Supertajne kody źródłowe najnowszych wersji systemu operacyjnego Windows i oprogramowania Microsoft Office przez cały czas były podobno bezpieczne.

Szef Microsoftu Steve Balmer potwierdza, że firma padła ofiarą hakerskiego ataku, ale zapewnia, że żadne kody źródłowe nie zostały poddane manipulacji. Atak wykryto

w środę. W piątek i w sobotę przedstawiciele Microsoftu potwierdzili doniesienia amerykańskiego dziennika „Wall Street Journal”, że rosyjscy hakerzy dostali się do systemu komputerowego firmy za pomocą tzw. konia trojańskiego, który w tym wypadku nazywał się QAZ.

Taki „koń” działa bardzo podobnie do swego starogreckiego pierwowzoru. Z zewnątrz wygląda całkiem niewinnie, jak załącznik do poczty elektronicznej, zawierający plik tekstowy, czy graficzny, podczas gdy w rzeczywistości zawiera ukryty kod, umożliwiający hakerowi przejęcie kontroli nad zainfekowanym komputerem i dostanie się za jego pośrednictwem do całej sieci.

QAZ umożliwił hakerom skopowanie haseł pracowników Microsoftu i przesłanie ich na adres e-

mailowy w Petersburgu. Hakerzy mieli dostęp do sieci Microsoftu przez całe trzy miesiące.

„W ciągu trzech miesięcy można – teoretycznie rzecz biorąc – wykraść wszelkie tajemnice każdej firmy” – powiedział Graham Satchwell, który w przeszłości był doradcą Microsoftu w sprawach bezpieczeństwa. Rosyjska gazeta „Kommiersant” zacytowała w sobotę anonimowego eksperta komputerowego z rosyjskiego wywiadu wojskowego (GRU): „Kody źródłowe mogły być interesujące przede wszystkim dla konkurentów Microsoftu – firm Oracle i Netscape. Na petersburskim serwerze każdy może sobie otworzyć konto e-mailowe”.

Hakerzy operujący z Petersburga dali o sobie znać już kilka lat temu, włamując się do Citibank. (PAP)

150-kilogramowy wieprzek pasażerem US Airways

Kwiczął i rozrabiał

Władze amerykańskich linii lotniczych US Airways zapowiedziały w sobotę, że nigdy więcej nie wydadzą zgody na podróżowanie zwierząt hodowlanych na pokładach samolotów.

Decyzja ta wiąże się z niedawną 6-godzinną podróżą 150-kilogramowego wieprza w pierwszej klasie z Filadelfii do Seattle.

„Możemy potwierdzić, że świnia podróżowała, możemy również potwierdzić, że już nigdy do tego nie dojdzie” – oświadczył rzecznik US Airways, David Castelveter. „Chciałbym podkreślić, że to się nigdy więcej nie stanie” – dodał.

Według właścicieli świni, jej obecność na pokładzie była nie-

zbędna ze względów „leczniczych”, podobnie jak konieczny jest pies-przewodnik dla osoby niewidomej. Świnia towarzyszyła dwóm nieujawnionym z nazwiska kobietom, jednej – w wieku około 30 lat, a drugiej – w wieku emerytalnym. Przed podróżą panie przedstawiły liniom lotniczym zaświadczenie lekarskie, dopuszczające podróż ze zwierzęciem.

Regulacje US Airways i Federalnej Administracji Lotnictwa (FAA) zezwalają na takie przypadki.

„Według relacji przedstawiciela linii w Filadelfii, który rozmawiał z pasażerką przez telefon, świnia miała ważyć 7 kilogramów. Dlatego wydano zgodę na podróż” – poin-

formowały w raporcie US Airways. Okazało się, że waży ona wielokrotnie więcej.

Wieprzek spokojnie spędził podróż w pierwszym rzędzie pierwszej klasy. Przy podchodzeniu do lądowania w Seattle zaczął jednak rozrabiać. Biegał po całym samolocie, donośnie kwiczął. Próbował nawet sforsować drzwi do kabiny pilota – ujawnia raport US Airways.

„Wielu pasażerów (samolotem leciało 200 osób) było zdenerwowanych, że po pokładzie biega wielka niekontrolowana świnia” – sygnalizuje raport. Zachowanie wieprza nie przeszkodziło jednak w szczęśliwym wylądowaniu samolotu. (PAP)

NATURALNE
SKÓRYFARBOWANIE
ODNAWIANIE

- * skórzane kurtki, płaszcze
- * kozuski baranie
- * meble skórzane

Laisvės pr. 60
(1a. gamybinės patalpos)
tel. 42 22 48, 26 87 21

HOTEL

Al. Jana Pawła II 77,
15-703 Białystok
tel. centr. /085/ 651 1641,
fax 651 17 01,
e-mail: lesny@gromada.plOrganizuje konferencje, imprezy
gastronomiczne i plenerowe

Gość hotelowy po okazaniu paszportu obcokrajowca otrzyma jednorazową kartę wstępu uprawniającą do dokonania zakupów w hali MAKRO (150 m od hotelu), gdzie są

oferowane towary po cenach hurtowych z możliwością zwrotu VAT

Z rejonu trockiego

Kiedy otrzymamy zarobione pieniądze?

Pytają pedagodzy rejonu trockiego, którym opóźnienie wypłat sięga obecnie dwóch miesięcy. Najgorzej mają rodziny nauczycielskie oraz matki samotnie wychowujące dzieci.

Wielka wiadomość dotycząca tego problemu nabiera konkretnych kształtów. Już na początku listopada samorząd rejonu trockiego obiecuje wypłacić należności za dwa miesiące.

Najbardziej boli obojętny stosunek władz, nigdzie żadnej informacji, żadnych przeprosin, a i dyrektorzy szkół nie zawsze zachowują się odpowiednio, na bardziej natarczywe pytania odpowiadają zdaniem, które ostatnio stało się ulubionym powiedzeniem litewskich pracodawców – nie podoba się nie pracuj... – mówi nauczycielka z rejonu trockiego. Mimo ciągle spóźniających się wynagrodzeń pracują, ale często boją się upominać o swoje zarobione pieniądze.

Bez zmian od wielu lat

Wypłaty nauczycielom w rejonie trockim opóźniają się już od kilku lat, najpierw to były dni, później tygodnie, w tym roku szkolnym spóźnienie wynosi dwa miesiące. Od marca w rejonie urzęduje nowa władza, która w swych przedwyborczych programach obiecała, że ten problem zostanie rozstrzygnięty, a jednak...

Ja również pieniądze za sierpień otrzymałem w końcu października, a propos, obecną władzę właśnie to wyróżnia od poprzedniej. Na pewno to nikogo nie ucieszy, ale większość otrzymanej wypłaty, podobnie jak to robią nauczyciele, oddają na długi. Wszyscy wiedzą, że rejon jest pogrążony w długach, spłacać które koniecznie musimy, ponieważ nie oddając starych nie otrzymamy no-

wych, a bez pożyczek zwyczajnie nie poradzimy. Długi samorządu rejonu trockiego zostały od 1999 roku, gdy Inspekcja Podatkowa nie zebrała planowanych 4,3 mln. litów. A przecież wynagrodzenia za listopad i grudzień 1998 roku płacono z budżetu 1999 roku.

Budżet rejonu jest formowany z wpływów Inspekcji Podatkowej rejonu, dotacji państwowych oraz finansów ze skarbu państwa. Rozpoczynając od Inspekcji, która z powodu kryzysu ekonomicznego w kraju nie zebrała odpowiedniej kwoty na potrzeby samorządu (czyli na wynagrodzenia pedagogom, pracownikom oświaty, starostw) i kończąc trudnym podziałem rejonu oraz niezbyt przemyślnymi inwestycjami mężów stanu poprzedniej kadencji mamy taką sytuację finansową rejonu... jaką mamy – próbuje wyjaśniać Gintaras Jankauskas, kierownik działu gospodarki i finansów rejonu trockiego.

Może od pierwszego do piętnastego

By jak najszybciej rozwiązać problem wynagrodzeń pedagogów rejonu, samorząd ogłosił konkurs na otrzymanie długoterminowej pożyczki. Jeden z banków litewskich ten konkurs wygrał i gotów jest udzielić pożyczki na sumę około 3,8 mln litów. Który bank został zwycięzcą tego konkursu, urzędnicy samorządowi wolą zachować w tajemnicy. Ich zdaniem, jest to bank, który zaoferował najniższe oprocentowanie i najwygodniejsze warunki spłaty kredytu. Jednak z powodu ustalonych norm prawnych, by odbyła się transakcja, powinno minąć 15 dni od dnia podpisania odpowiedniego porozumienia. Jeżeli w tym terminie nie wpłynie żadnej skargi, pieniądze



Wypłaty nauczycielom w rejonie trockim opóźniają się już od kilku lat

Fot. Marian Paluszkiwicz

zostaną przelane i, jak stwierdził kierownik działu gospodarki i finansów, w ciągu dwóch tygodni zostaną wypłacone wypłaty za październik i listopad, w całości.

Nie wytrzymuję i pytam, czy to będą ostatnie pieniądze w tym roku dla nauczycieli w rejonie trockim?

Pożyczane pieniądze na wynagrodzenia mają taki plus, że część ich wraca do samorządu rejonu jako podatek dochodowy od osób fizycznych, a ponieważ nie są to małe sumy, możemy wykorzystać ich na wypłaty. Oprócz tego miejmy nadzieję, że zostaną przekazane długi, które zostały zaciągnięte na potrzeby Grzegorzewa i Elektren, a już od 1 maja to są terytoria nie należące do rejonu trockiego. I jeżeli w wypadku Elektren doszliśmy do pewnych porozumień, z Wilnem domówić się nie jest łatwo. Nikt nie chce zaciąganych przez kogoś długów, a jedynie przekazanie długów umożliwi otrzymanie kolejnych po-

życzek już od państwa na potrzeby samorządu, w tym również na wypłaty nauczycielom. Są też różnego rodzaju zasiłki socjalne, wpłaty do SoDry itd. – tłumaczy się Jankauskas.

Trudno z nauczycielami

Każdego roku z powodu wypłat nauczycielom powstają pewne nieporozumienia i nie tylko w rejonie trockim. Zdarza się tak dlatego, że planując budżet na kolejny rok rzadko są uwzględniane dodatkowe klasy, pieniądze za stopnie kwalifikacyjne nauczycieli, różnorodne wydatki związane z nauczaniem ukierunkowanym i kształceniem dodatkowym. I chociaż niby każdy dokument dotyczący wynagrodzeń pracowników oświaty jest potwierdzony nie tylko podpisem ministra oświaty, ale też ministra finansów, zostaje on jedynie na papierze.

Nie wiadomo, jaki czeka nas nowy rok budżetowy, istniejące

spółki i przedsiębiorstwa są jeżeli nie na skraju bankructwa, to naprawdę w bardzo trudnej sytuacji finansowej. A znaczy to, że Inspekcja Podatkowa nie potrafi zebrać odpowiedniej kwoty na utrzymanie rejonu. Zmiany mogą nastąpić wówczas, gdy rejon trocki otrzyma finansowanie podobne jak inne rejonu Litwy. Dla porównania: mieszkaniec Nidy otrzymuje od państwa 4000 litów w ciągu roku, mieszkaniec rejonu trockiego nieco ponad 700 litów – wyraża swe obawy i nadzieje Jankauskas. Można w nieskończoność mówić o nieodpowiedniej władzy, wpływie obcych kryzysów, nowych wiatrach politycznych, ale... nielato mówić o odczuciach ludzi wykonujących ten szlachetny zawód, których często nie stać na zwyczajny obiad w szkolnej stołówce, a w czasie lekcji myślących o tym, u kogo by pożyczyć pieniędzy i z czego przygotować dziś obiad własnym dzieciom.

Alina Sobolewska

SoDra informuje

Właściciele gospodarstw rolnych siebie i pełnoletnich członków swojej rodziny pracujących u nich, powinni ubezpieczać na tak zwaną podstawową emeryturę. Składki ubezpieczeniowe mogą płacić oni w najbardziej odpowiednim dla nich czasie, lecz nie później niż do 15 listopada bieżącego roku.

Od wpłat ubezpieczeniowych w naszym kraju są zwolnieni emeryci, inwalidzi I, II grupy od dzieciństwa otrzymujące zasiłki, a także ci rolnicy, którzy są ubezpieczeni odpowiednio według ustaw Republiki Litewskiej lub już posiadają odpowiedni staż ubezpieczeniowy dla otrzymania emerytury.

Zarejestrowany jako rolnik gospodarujący w Rejestrze Gospodarstw Rolnych w ciągu 10 dni powinien ubezpieczyć się w SoDrze, inaczej terytorialny oddział sam go zarejestruje według danych Rejestru Gospodarstw Rolnych.

Jeżeli gospodarz zdecydował, że jego gospodarstwo rolne stało się nierentowne, może je skreślić

z listy Rejestru. W wypadku zaprzestania przez rolnika działalności i gdy on nie ma długów za osoby, które zatrudniał, oddziały SoDry wydają odpowiednie zaświadczenia, że nie mają nic przeciwko wyrejestrowaniu danego gospodarstwa.

Natomiast nie zapłacone składki ubezpieczeniowe i odsetki za spóźnienia rolnikowi są naliczane do dnia wydania zaświadczenia o skreśleniu z Rejestru Gospodarstw Rolnych jego gospodarstwa.

4 lipca 2000 roku została przyjęta poprawka do ustawy o Państwowym Ubezpieczeniu Socjalnym, w myśl której rolnicy zostali zwolnieni od niezapłaconych składek SoDrze, odsetek za spóźnienia oraz grzywien za okres od 1 stycznia 1999 roku do 31 grudnia 1999 roku.

Rolnicy ubiegający się o takie zwolnienie powinni napisać odpowiednie podanie do oddziału SoDry w miejscu zamieszkania. Dla tych, którzy zapłacili wszystkie na-

leżności w czasie, wyżej wymieniony okres zostanie wliczony jako faktycznie opłacony do budżetu Państwowego Funduszu Ubezpieczenia Socjalnego.

Ta część rolników, która płaciła jedynie połowę składek ubezpieczeniowych (ich wysokość obecnie wynosi 69 Lt), nie otrzymując z tego powodu prawa na zasiłek chorobowy i macierzyński oraz bezpłatne leczenie (z wyjątkiem pierwszej pomocy), po osiągnięciu wieku emerytalnego również otrzyma pełną emeryturę starczą. W wypadku śmierci ubezpieczonego rolnika, jego rodzina (małżonek (a) oraz dzieci) otrzyma prawo na wdowę i sierocą emerytury a także prawo na zasiłek chorobowy.

Gospodarz gospodarstwa rolnego, które zostało uznane za nierentowne, sam powinien zapłacić jedynie 20 proc. tzw. emerytury podstawowej (obecnie suma takiej składki wynosi 27,6 Lt). Pozostałą część – 30 proc. (41,4 Lt) obecnie płaci państwo. Jeżeli rolnik nie za-



Jeżeli gospodarz zdecydował, że jego gospodarstwo rolne stało się nierentowne, może je skreślić z listy Rejestru

Fot. Marian Paluszkiwicz

płaci odpowiedniej sumy do 15 listopada, traci on prawo w bieżącym roku skorzystać z ulgi przyznawanej przez państwo. Ci, którzy chcieli znaleźć się w spisie gospodarstw nierentownych, do 31 marca musieli złożyć odpowiednie po-

dania do wydziałów gospodarki rolnej.

Alina Sobolewska

(wg informacji działu komunikacji i współpracy międzynarodowej Państwowego Funduszu Ubezpieczenia Socjalnego)

Ubezpieczenia rolników

W mieście będzie czysto i zielono

Stare drzewa — zagrożenie na ulicach



Przeszkoleni ludzie w tych dniach usuwają z ulic suche drzewa

Fot. Marian Paluszkiwicz

W Sołecznikach jest coraz więcej problemów z zazielenieniem i zagospodarowaniem.

Otóż niedawno w przedsiębiorstwie gospodarki miejskiej „Tvarkyba” utworzono stanowisko mistrza zazieleniania i zagospodarowania. Zajął je dotychczasowy starosta Sołecznik Jan Sienkiewicz, doskonale znający problemy gospodarki miejskiej.

„Uważam, że zieleńców nie jest brak — mówi Sienkiewicz — ale drzewa starzeją, schną, stanowią zagrożenia na ulicach”. Dlatego też

należący do gestii mistrza specjalni przeszkoleni ludzie w tych dniach usuwają z ulic takie drzewa. Służba komunalna uporządkowała miejski cmentarz. Niemniej, problemem nadal pozostają tam drzewa, których nie da się usunąć bez specjalnego sprzętu, na którego nabycie ojcowie miasta nie mają na razie pieniędzy.

Sołeczники mają trzy nieduże parki. A każdy z nich ma swoje właściwości, wszystkie jednak nie są odpowiednio przystosowane do wypoczynku. Sienkiewicz posiada

projekt rekonstrukcji głównego parku. Projekt ten opracowany został jeszcze 10 lat temu, a dziś nie ma pieniędzy na jego realizację. Dlatego też, jak powiedział, rozpocznie się od przerzedzania parku. W granicach miasta około 5 ha przeznaczono na ogrody. Tymczasem połowa tej ziemi stoi odłogiem i porasta chwastami. W mieście jest dużo bezpańskich psów. Te wszystkie problemy dałoby się rozstrzygnąć, co też zamierza zrobić Jan Sienkiewicz.

Piotr Ryngiewicz

Wymiana kulturowa: Troki — Malbork

Malarstwo nie wymaga tłumaczenia

Nie tak często mamy możliwość zapoznania się z malarstwem artystów polskich. W ubiegły piątek, późnym popołudniem, w trockim Domu Kultury odbyło się otwarcie wystawy dwóch malarzy z Malborka.

Andrzej Jan Krzemiński, pracownik katedry architektury Uniwersytetu Gdańskiego oraz nauczyciel rzeźbiarstwa w liceach Malborka przywiózł do Trok cykl swoich obrazów z łodziami, które zostały namalowane w latach 1997 — 1999. „Moje obrazy — to moje myśli: mewy, porty, łódki, rybacy” — mówił artysta z Malborka. Malarstwo A. J. Krzemińskiego — to malarstwo bardzo dekoracyjne. Można by je podzielić na dwie grupy obrazów. Do pierwszej należą prace wynikające ze spontanicznego przeżywania natury i refleksji nad krajobrazem, są to przede wszystkim miejsca związane z wodą. Drugą grupę stanowią obrazy zabytkowej architektury Malborka, Fromborka i Gdańska.

Jerzy Kremp, dyrektor i nauczyciel Ogniska Plastycznego w Malborku, z powodu choroby nie mógł przyjechać na Litwę, ale jego ledwie wyczuwalną przedmiotowość obrazów, gdzie każda alternatywna interpretacja jest możliwa, można będzie oglądać i podziwiać w ciągu całego następnego miesiąca. Artysta kolorem myśli i kolorem czuje, tzn., że zarówno spostrzeżenia jak i emocje przekłada na kolor, na określone jego temperatury, gamy

barwne, tony, półtony i odcienie. Jego prace mogłyby znaleźć się w kręgu prac Jeana Bazaine'a, Hansa Hartunga, Willema de Koninga. Na tej wystawie autor prezentuje część swoich prac z wystawy w Nordhorn (Niemcy), która odbyła się tam w ubiegłym roku.

A. J. Krzemiński cieszył się, że myśl zorganizowania wystawy, która zrodziła się dopiero około półtora miesiąca temu, została tak szybko zrealizowana. Saulius Raščiauskas, mer rejonu trockiego powiedział: „Sztuka — to najwinniejsze odzwierciedlenie ideałów”, a Mieczysław Roeding, burmistrz Malborka, doskonale podkreślił, że: „Malarstwo — to sztuka, która nie potrzebuje tłumaczenia i każdy interpretuje to, co widzi, według własnych uczuć i własnego widzimisię”.

Do Trok z Malborka przyjechała naprawdę liczna delegacja: Mieczysław Roeding, burmistrz miasta, J. Biskupski, kierownik wydziału kultury, sportu i turystyki, radni, grupa przedsiębiorców reprezentujących branżę obróbki drewna, elektroniki, drukarstwa, turystyki, którzy przybyli tu dla nawiązania kontaktów. Dangutė Mikutienė, posłanka na Sejm i przewodnicząca stowarzyszenia przedsiębiorców rejonu trockiego, wyraziła swoje zadowolenie, iż 4-letnia wymiana ekonomiczna, polityczna i kulturowa między miastami daje wspaniałe wyniki i jest bardzo serdeczna.

Danuta Kamilewicz

Dzień Wszystkich Świętych na świecie

Halloween i Totensonntag

Obchodzony 1 listopada Dzień Wszystkich Świętych, to przede wszystkim święto katolickie, obchodzone w krajach o przewadze katolików. Natomiast narody o innych tradycjach religijnych w różny sposób czczą pamięć zmarłych.

W krajach katolickich 1 listopada jest dniem wolnym od pracy. We wszystkich krajach europejskich obyczaje związane z obchodami Dnia Wszystkich Świętych są podobne. Katolicy w tym dniu odwiedzają groby swoich bliskich, składają na nich wieńce i kwiaty oraz zapalają świece i znicze. Dzień Wszystkich Świętych jest dla katolików dniem zadumy i refleksji nad śmiercią i sensem ludzkiego życia.

Odmienne obyczaje mają mieszkańcy katolickich krajów pozaeuropejskich, m.in. Meksyku, czy Filipin, gdzie Dzień Wszystkich Świętych ma charakter bardzo radosny. Np. w Meksyku w tym dniu urządzone są zabawy i różnego rodzaju maskarady z akcesoriami wymiłowymi śmierci. Z kolei na Filipinach w tym dniu cmentarze zapelniają się całymi rodzinami, ustawia się namioty, w których urządzone są huczne biesiady.

Odpowiednikiem — Halloween

W krajach niekatolickich nie obchodzi się Dnia Wszystkich Świętych — chociaż w niektórych anglosaskich krajach o tradycji protestanckiej, takich jak: USA, Nowa Zelandia, Australia czy Wielka



Mieszkańcy amerykańskiego miasta Keywest nie zgodzili się z tradycją głoszącą, że symbolem Halloweenu muszą być wampiry, wilkołaki i żywe „nieboszczyki”. W sobotę ulicami miasta przeszła parada, w której m.in. udział brały „bobasy” w wieku emerytalnym

Fot. EPA — ELTA

Brytania — swoistym odpowiednikiem Dnia Wszystkich Świętych jest Halloween, obchodzony 31 października. W USA podczas Halloween odbywają się uliczne parady i zabawy do białego rana. W ciągu dnia grupki dzieci przebranych za bajkowe cudaki wędrują od domu do domu i gdy drzwi się otworzą, wołają do gospodarzy: „psota albo poczęstunek”. W ostatnim dziesięcioleciu zauważono re-

nesans masek politycznych na paradach; dobrze sprzedają się maski Richarda Nixona, Ronalda Reagana i Jimmy Cartera. O zmierzchu na na ulicy można też spotkać czarownice, duchy i kościotrupy.

Pielgrzymka do grobu Jima Morrisona

W Szwecji Zaduszki są ruchomym świętem i przypadają

w pierwszą sobotę listopada. Na każdym cmentarzu znajduje się tzw. zagajnik pamięci, w którym rozsypuje się prochy zmarłych, którzy nie chcieli tradycyjnego pochówku.

We Francji nie ma tradycji palenia zniczy na grobach. Za to najoryginalniej Święto Zmarłych w tym kraju obchodzi długowłosa młodzież, która pielgrzymuje niemal z całego świata do grobu legendarnej gwiazdy rocka — Jima Morrisona. Ci przybysze czuwają nad grobem swego idola cały dzień i pół nocy, śpiewając i grając na gitarach najpopularniejsze przeboje Morrisona. Wielu z nich wtyka w ziemię zapalone skręty marihuany i polewa wokół trochę czerwonego wina — podobno z obawy, że amerykański piosenkarz może mieć kłopoty ze znalezieniem używek w niebie.

W Niemczech obchodzi się tzw. Totensonntag, przypadający w ostatnią niedzielę roku kościelnego. W tym dniu także część polskich protestantów odwiedza groby swoich bliskich.

Natomiast Holendrzy nie mają żadnego święta o charakterze religijnym. Obchodzą oni jedynie w dniu 4 maja tzw. „Upamiętnienie Zmarłych”. Składa się wtedy wieńce i kwiaty na miejscach kaźni i pomnikach. W tradycji rosyjskiej zmarłych wspomina się w Niedzielę Wielkanocną. Tego dnia Rosjanie całymi rodzinami gromadzą się przy grobach swoich najbliższych.

— Domy dla Ejszyszczan Nadzieja jest

Dziewięć lat temu w Ejszyszkach władze rejonowe rozpoczęły budowę trzech domów 12 — mieszkaniowych. Miały to być mieszkania komunalne, ale czasy się zmieniły.

W 1993 r. budowlani zdążyli wzniesić ściany i pokryć dwa domy oraz założyć fundament pod trzeci. A potem, jak twierdzi inżynier naczelny wydziału gospodarki lokalnej administracji rejonowej Jan Silko, budżet nie miał już pieniędzy na budownictwo, które utkwilo w miejscu. Dziś jest już nadzieja na zbudowanie tych domów.

Chodzi o to, że rząd wyasygnował pieniądze na budownictwo mieszkaniowe zgodnie z ustawą o poparciu rodzin potrzebujących opieki. W Ejszyszkach, zgodnie z informacją administracji rejonowej, 14 rodzin złożyło podania z prośbą o zaopatrzenie w mieszkania. W tych dniach zarząd rejonu podjął decyzję o zakończeniu budowy w tym roku na razie jednego z trzech domów. Administracja rejonu dla biednych rodzin wynajmie mieszkania na warunkach ulgowych. Budownictwo prowadzi ejszyska ZSA „Eiresta”. Zgodnie z nowymi wymaganiami, ściany muszą być ocieplone, a okna i inne elementy wymienione na bardziej nowoczesne.

Piotr Ryngiewicz

Przedsiębiorstwo „Antarktis” naprawia lodówki w Wilnie, jego okolicach i na działkach. Gwarancja — 1 rok. Vilnius, tel. 75—24—79, 46—71—78, 8—299—90213.

(PAP)

Im więcej wspólnych inicjatyw, tym więcej uratujemy zabytków

Na rzecz nekropolii Bernardyńskiej



"Tu spoczywają magnaci i ubodzy, artyści i rzemieślnicy, żołnierze, profesorowie i zwyczajni mieszkańcy. Starcy i nowo narodzone dzieci. Każdy z nich miał swój los, marzenie, nadzieje — spełnione i zgasłe w zapomnieniu...."



"Taką oto 'cegiełkę' otrzyma każdy, kto przyjdzie na dzisiejszy koncert i złoży datkę na rzecz odnowy tej starej wileńskiej nekropolii" — mówią dyrektor Instytutu Polskiego w Wilnie Małgorzata Kasner (od lewej) oraz wiceprzewodnicząca Komisji do Spraw Ochrony Zabytków Kultury Grażyna Dremaitė — inicjatorce tej szlachetnej akcji

„Właściwie to powinien nas ogarniać wstyd, że to, co musieliśmy robić sami, robią za nas Polacy. Choć z drugiej strony, najważniejsze jest, że ktoś dba o kulturę, zabytki, które coraz bardziej odchodzą w niepamięć, czasami bezpowrotnie” — od tych słów rozpoczęła wczoraj konferencję prasową zastępca przewodniczącego Komisji do Spraw Ochrony Zabytków Kultury Litwy Grażyna Dremaitė.

— Absolutnie cała zasługa zorganizowania tej pięknej akcji należy się Polskiemu Instytutowi w Wilnie oraz jego dyrektor Małgorzacie Kasner. Mam na myśli zainicjowanie koncertów, z których uzyskane środki pójdą na rzecz odnowy Cmentarza Bernardyńskiego — kontynuowała rozmówczyni. — Czasami tak niewiele trzeba, jak to było w tym przypadku. Przyjechała kolejna grupa turystów do Wilna, odwiedziła Cmentarz Bernardyński i została... przerażona jego stanem. Po powrocie rodaków do Polski, w prasie ukazało się też takie zdanie: "co robi ambasada Polska w Wilnie, że tego nie widzi.". Może to było trochę na wyrost, bo ambasada, jak też inne instytucje, widzą, ale rzecz zawsze się opiera na

finansach, a raczej na ich braku. Ale, z drugiej strony, czasami nie potrzeba może aż tak wielkich środków, najważniejsze — rozpocząć. Dlatego tak cieszą wszystkie wspólne imprezy, które mają na celu odnowę i zachowanie zabytków kultury — mówiła G. Dremaitė.

Rąbek historii

Nieprzypadkowo i nie od dziś przystąpiono do odnowy tak bardzo zaniedbanego cmentarza, którego rodowód wywodzi się z XV-XVI wieków. Co prawda, znajdował się wówczas w innym miejscu, naprzeciw wileńskiego kościoła św. Anny obok olbrzymiego kościoła Bernardynów. Zajmował też skrawek ziemi przed kościołem św. Michała. W 1832 r. zwłoki zmarłych przeniesiono na Cmentarz Bernardyński, założony na Zarzeczcu. Nowy Cmentarz Bernardynów przy Trakcie Połockim i Żwirowej Górze został poświęcony 14 października 1810 r. Dla uczczenia tego wydarzenia pośrodku cmentarza wzniesiono baldachim i podium, odprawiono Mszę św. i wygłoszono kazanie. Miejsce odprawienia Mszy uwiecznił pomnik — klasyczna kapliczka.

A mówiąc o odnowie i akcjach trzeba przypomnieć rok 1994, kiedy to ówczesny Konsul Generalny RP w Wilnie Dobiesław Rzemieniewski zaprosił na rozmowę na temat Cmentarza Bernardyńskiego osoby, którym nieobca była troska o zabytki i które sporo czyniły lub deklarujały swą pomoc w sprawie zachowania wspólnego dziedzictwa obojga narodów. Po tym spotkaniu Społeczny Komitet Opieki nad Starą Rossą (prezes Alicja Klimaszewska) podjął się również ochrony Cmentarza Bernardyńskiego. Ale, aby ochrona była należąca, potrzebne są środki, dlatego tak cieszą nawet najmniejsze datki. Z tą myślą właśnie Instytut Polski w Wilnie wraz z Komisją do Spraw Ochrony Zabytków Kultury zaplanowały niniejszą akcję — cykl koncertów, z których uzyskane środki pójdą na rzecz odnowy właśnie tej nekropolii.

Tysiące potrzeb

„Wszystko będzie zależać od tego, ile pieniędzy uzbieramy, wtedy dopiero można będzie mówić o tym, czy odnowimy jakiś pomnik lub ogrodzenie. Potrzeb jest mnó-

stwo, o tym zadecydują specjaliści — powiedziała dyrektor Instytutu Polskiego w Wilnie Małgorzata Kasner. — Cieszę się bardzo, że wosobie pani Grażyny Dremaitė znaleźliśmy tak zaangażowanego, tak czynnego, rozkochanego w zabytkach człowieka. Dlatego sądzę, że wspólnie uda się sporo zrobić.

Początkowo planowaliśmy, że zorganizujemy tu trzy koncerty, niestety, odbędą się tylko dwa — jeden dzisiejszy w kościele Bernardyńskim (i tu znów ukłon w stronę gospodarzy, że udało się nam go zorganizować). Następny zaplanowany jest na dzień 18 listopada w pałacu Chodkiewiczów. Akcją na rzecz odnowy starej wileńskiej nekropolii chcemy zaapelować, by każdy się zastanowił, co można zrobić, jak uchronić rzeczy, które, niestety, mogą odejść w zapomnieniu. Jeżeli zyskamy naśladowców, współmyślicieli — to doskonale".

Każdy, kto przyjdzie na dzisiejszy koncert Wileńskiej Orkiestry Kameralnej, która wystąpi na rzecz odnowy tej wileńskiej nekropolii i złoży jakiś datkę finansowy, otrzyma pamiątkowy bilet, swoistą cegiełkę w odnowę tej nekropolii.

Tylko chęć i nic więcej

„Przypomina mi się letnia akcja — uczniów i rodziców, którzy własnym czasem, własnym sumptem odnowili cztery pomniki profesorów UW — mówiła G. Dremaitė. — Właściwie, niby co można zrobić bez pieniędzy, ale okazało się, że aby wyrwać pokrzywy, oczyścić z mchu i rdzy stare pomniki, pieniądze nie są potrzebne, tylko chęć. Zresztą pomyślmy o innej stronie, wychowawczej — czy dla młodego pokolenia może być wspanialsza lekcja patriotyzmu, umiłowania tradycji, więzi z tymi, którzy odeszli. Zresztą jest to ważne dla każdego człowieka. Przypominają mi się obozy letnie organizowane jeszcze w czasach sowieckich w Estonii, na wyspie Saaremaa. Ludzie przyjeżdżali, obcowali, odnawiali pomniki. Byłoby doskonale, żebyśmy mogli taki obóz odrodzić w tym roku i u nas".

Cmentarz Bernardyński ma swych przyjaciół, ma opiekunów poszczególnych grobów. Ale dopóki nie ma należytej uwagi ze strony państwa, nie sposób będzie odrodzić tej nekropolii — tym niemniej liczy się każda inicjatywa.

Helena Gładkowska
Fot. Marian Paluszkiwicz

Propozycje na dziś

Wileńska Orkiestra Kameralna pod kierownictwem Zbigniewa Lewickiego dzisiaj wystąpi w kościele Bernardyńskim. Swym występem rozpocznie cykl imprez na rzecz odnowy Cmentarza Bernardyńskiego, którą zainicjował Instytut Polski w Wilnie razem z Komisją do Spraw Odnowy Zabytków Kultury. Szerzej o tym w materiale — obok.

Podczas dzisiejszego koncertu, który się rozpocznie o godzinie 18.00, zostaną wykonane utwory A. Vivaldiego, J. S. Bacha, R. Twardowskiego, Ch. W. Glucka, F. Chopina i innych kompozytorów. Wiersze polskich i litewskich poetów będzie recytował Mirosław Szejbak.

„Requiem” na Dzień Zmarłych

Jutro Litewska Państwowa Orkiestra Symfoniczna w Pałacu Kon-

gresowym (Vilnius 6/14) wykona nieśmiertelne dzieło W. A. Mozarta „Requiem”. Przypomnieć należy, że ten utwór był ostatnią pracą tego genialnego kompozytora austriackiego. Sam W. A. Mozart nie zdążył już go dokończyć — zrobił to za niego jego uczeń F. X. Süssmayer.

Razem z orkiestrą wystąpi państwowy chór akademicki z Łotwy, jak też soliści litewscy: Sigute Stonyte, Inesa Linaburgyte, Algirdas Janutas, Władimir Prudnikow. Początek o godz. 19.00. Bilety do nabycia w Pałacu, w cenie -od 10 do 25 litów.

Film na podstawie „Dziadów”

Instytut Polski w Wilnie zaprasza dziś na kolejny seans wtorkowy. Widzowie będą mieli okazję obejrzeć pracę „Lawa”, stworzoną

na podstawie „Dziadów” Adama Mickiewicza. Jest to osobiste spojrzenie współczesnego artysty na romantyczne arcydzieło, a zarazem narodowa psychodrama, przedstawiająca widma przeszłości, do dziś obecne w zbiorowej psychice Polaków.

Reżyser Tadeusz Konwicki. Wystąpią: Gustaw Holoubek, Artur Żmijewski, Jolanta Piętek-Górecka, Teresa Budzisz - Krzyżanowska. Początek o godzinie 16.00. Wstęp wolny.

Anonsujemy, iż następny wtorek — dokumentalny. Będzie to „Spotkanie na ekranie” z twórczością Wisławy Szymborskiej oraz Czesława Miłosza. Pierwszy film dokumentalny „... mam dosyć wierszy Szymborskiej”. Tytuł pracy został zaczerpnięty ze słów Poetki, które padły podczas spotkania laureatki nagrody Nobla z miłośnikami poezji w Krakowie w grudniu

1996 roku. Film autorstwa Marii Osterwy- Czekaj i in. jest relacją z tego spotkania.

Natomiast druga wyświetlona podczas tego wieczoru praca ukaże postać Czesława Miłosza, który opowiada o swej wileńskiej mło-

dości, o pierwszych poetyckich fascynacjach, o dalszych zawilgłych kolejach losu, w wyniku których osiadł w uniwersyteckim mieście Berkley. Reżyser — Tomasz Kamiński.

H. G.

Muzycy na rzecz cmentarza

Pielgrzymów — turystów — mieszkańców

zaprasza się do zwiedzania klasztoru - "Daczy", zgromadzenia SS. M. B. Miłosierdzia na Antokolu w Wilnie, gdzie Jezus Miłosierny podyktował Koronkę do Miłosierdzia Bożego św. Faustynie Kowalskiej.

Godziny otwarcia klasztoru przy ul. Grybo 29 a.

(k. polikliniki na Antokolu)

czwartek — godz. 9.00 - 13.00

piątek — 12.00 - 16.00

sobota — 12.00 - 16.00

niedziela — 14.00 - 16.00

W dni otwarcia o godz. 15.00 modlitwa do Miłosierdzia Bożego. Zwiedzanie wystawy z przedwojennej historii klasztoru, z okresu remontów. Przewodnicy grup pielgrzymkowych, turystycznych, szkolnych mogą zamówić otwarcie klasztoru na inne dni i godziny, pod nr tel. 76-49-20 w godz. wieczornych.

Kronika kryminalna

„Sposób” na policjantów

28 października na 22 km szosy Orany-Wilno policja zatrzymała samochód Opel Asconę, prowadzony przez pijanego kierowcę (1,81 prom.). Stasys Tamašiusas (ur. 1963 r.) po wyjściu z samochodu zranił siebie nożem w okolice brzucha. Funkcjonariusze musieli odwieźć go do szpitala Pogotowia Ratunkowego.

Po dłuższym ciągu

28 października około godz. 16 w Nowej Wilejce, z mieszkania przy ul. Geniū na czwartym piętrze, wyskoczyła Natalia Wysocka (ur. 1957 r.), którą z poważnymi obrażeniami ciała odwieziono do szpitala. Kobieta w ciągu dwóch tygodni piła alkohol z „przyjaciółmi”.

„Praca” zbliżyła...



W sobotę wieczorem pracownicy sklepu przy ul. Kalwaryjskiej zatrzymali przy magazynie dwóch podejrzanych osobników, którzy próbowali metalową przegródkę i próbowali dostać się do wnętrza. Przedtem kierowniczka hali sklepowej zawiadomiła wileński wydział policji ochrony, że z magazynu skradziono 20 skrzynek na piwo.

Obaj zatrzymani – Valentinas Mankeliūnas i Witalij German (na zdjęciu) zostali odwiezieni do komisariatu policji. Witalij German był trzykrotnie karany, jego „wspólnik” (w chwili zatrzymania był dotkliwie pobity) pochodzi z rejonu prenajskiego, w Wilnie mieszka od trzech lat. Zresztą mieszka, to dobrze powiedziane. Mężczyzna nie ma stałego miejsca zamieszkania. German podczas przesłuchania nie przyznał się do znajomości z „kolegą”. U obojga między innymi znaleziono specjalne nożyce do przecinania drutu.

Paliwo za darmo

Do wileńskiej policji zgłosiła się Inga Navickienė i zawiadomiła, że na rynku Kalwaryjskim ukradziono jej z kieszeni portmonetkę, zawierającą karty kredytowe, 36 litów, kartę stacji paliwowej „Shell”. Zatrzymano dwie podejrzane: Linę Rudytė i Ilonę Mocevičienė, obie – narcomanki. Panienci twierdziły, że nic nie wiedzą o pochodzeniu karty „Shell”, którą znaleźli u nich funkcjonariusze. Prawdopodobnie, za kierownicą samochodu, którym przyjechały na stację paliwową, by skorzystać z karty, był młody mężczyzna, który uciekł.

Przygotowała I. L.
Fot. Wasilij Bondariew

Kryminalistyk powinien być artystą

Ich praca wymaga intelektu i fizycznej odporności

– Wierzę, że policja kryminalna była i będzie powszechnie szanowaną służbą. Na ich plecy kładzie się duża odpowiedzialność, kryminaliści pełnią szczególną funkcję, dlatego uważam, że muszą wykonywać tę pracę ludzie o wysokim intelekcie.

Myślę też, iż na dzień dzisiejszy w naszym komisariacie takich ludzi mamy – powiedział na uroczystości poświęconej Dniowi Policji Kryminalnej nadkomisarz komisariatu policji rejonu wileńskiego Mieczysław Popławski.

Nieczęsto się zdarza, że kryminaliści mają wolną chwilę, aby odsapnąć. Pracują non stop, nie zważając na porę dnia. Tygodniami nie widują się ze swoimi rodzinami. Budzi to niezadowolenie domowników, ale też na pewno i dumę: przecież ich syn (mąż) czuwa nad bezpieczeństwem ludzi...

Podczas krótkiej imprezy zorganizowanej w ubiegły piątek czuło się, że policjanci się trochę „rozluźnili”: tego dnia spotykały ich same przyjemne rzeczy – nagrody oraz koncert, który przygotowali dla nich uczniowie niemieckiej szkoły muzycznej.

Gratulujemy komisarzowi policji kryminalnej Šarunasowi Šidagasowi, który za wyróżnienie się w pracy został nagrodzony odznaką pamiątkową „Dla dobra ojczyzny”. Powody do radości i dumy mieli również komisarz-inspektor Stanisław German, inspektorzy Gintautas Rudys, Walerij Kel, Aleksander Sacharuk, Alicja Bezganowicz, Walerij Kirilow, policjant-kierowca Valentinas Sobolevskis i śledcza Galina Koczanowska. Z rąk nadkomisarza Popławskiego ci funkcjonariusze otrzymali cenne prezenty.

„La paloma” dla funkcjonariuszy

Cisza i skupienie panowały w sali komisariatu, w której w piątek brzmiała piękna muzyka specjalnie dla policjantów. I chociaż małe i większe rączki jeszcze nie dosyć wprawnie dawały sobie radę z instrumentami, znajome melodie pomogły na pewien czas zapomnieć o ciężkiej i niebezpiecznej pracy. Mali muzykanci wraz ze swą panią dyrektor Pocienė, mamą jednego z funkcjonariuszy, wło-

żyli tyle starań i serca w ten koncert, że czuło się to niemal fizycznie. Co ciekawe, jeśli występującemu coś się nie udawało, tym większe i gorętsze zbierał okłaski! Paniom i panom w mundurach, którzy na co dzień mają marsowe miny, tego świątecznego dnia tak zmięły serca, że gotowi byli uściśkać wszystkich przyszłych artystów. Po koncercie uczniowie niemieckiej szkoły muzycznej odjechali również szczęśliwi i obdarowani smaczkowym tortem i cukierkami.

Zasługa całego komisariatu

Po tym, jak trochę uciłych emocje i funkcjonariusze wracali do swych obowiązków, zadaliśmy kilka pytań komisarzowi policji kryminalnej rejonu wileńskiego Šarunasowi Šidagasowi o pracę jego wydziału. Sam komisarz pracuje w komisariacie od 1991 r. Najpierw jako stażysta, później w policji kryminalnej, od 1997 r. – na stanowisku komisarza tej służby.

– W ciągu dziewięciu miesięcy br. zanotowaliśmy 946 przestępstw kryminalnych, co jest o 12,1 proc. więcej niż w ciągu tego samego okresu roku ubiegłego. Dlaczego wzrost? Ciągłe pogłębiające się bezrobocie (ponad 70 proc. mieszkańców rejonu nie ma pracy). Co ma robić człowiek, aby wyżyć? Popelniać przestępstwo! Zwykle – kraść. Kradzieże u nas bowiem przeważają. Ciężkich przestępstw zanotowaliśmy 201, tutaj mamy zmniejszenie się o 24,7 proc., co zawdzięczamy poprawkom i zmianom w Kodeksie Karnym. Na przykład, kradzieże samochodów przekwalifikowano z ciężkich przestępstw na lżejsze. Za pierwszym razem nawet zwalnia się przestępcę... Od razu wzrosła liczba takich przestępstw... – mówi Šarunas Šidagis.

– W tym roku wzrósł wskaźnik wykrywalności: z 39,9 proc. w roku ubiegłym do 41,7 proc. w bieżącym. Po raz pierwszy udało się nam przekroczyć liczbę 40, chociaż zawsze do tego dążyliśmy. Nie mogę powiedzieć, że jest to zasługa tylko naszej służby, są to wysiłki wszystkich pracowników komisariatu – powiedział komisarz policji kryminalnej.

Zabójstw w tym roku zanoto-



Komisarz-inspektor policji kryminalnej Stanisław German – jeden z wyróżnionych przez nadkomisarza funkcjonariuszy...



Młodociani artyści z Niemenczyna bardzo się starali umilić policjantom święto

wano 14, z których dwóch na razie nie wykryto. – A to z powodu tego, iż są związane z miejscowościami poza naszym rejonem. Już dawno nie jest tajemnicą, że nie mamy możliwości technicznych i finansowych, aby móc szybko prowadzić dochodzenie poza granicami rejonu – tłumaczy Šidagis.

Zadanie szefa – nie przeszkadzać

– Najgorzej sprawy mają się z rotacją kadrów. Na 36 etatów brakuje nam jeszcze czterech. W ciągu trzech lat zmieniło się około 50 proc. pracowników policji kryminalnej. Przychodzą nowi, ale żeby nabrać doświadczenia, muszą oni na swoim terenie przepracować

trzy lata... – mówi szef policji kryminalnej – Oczywiście, na wyniki naszej pracy ma wpływ sytuacja materialna. Dziś nie możemy, niestety, pomóc wszystkim potrzebującym.

Zdaniem Šarunasa Šidagisa, kryminalistyk powinien posiadać umiejętność obcowania, umieć „wyciągnąć” informację, a to potrzebuje aktorskich zdolności.

– Kryminalistyk powinien być artystą – twierdzi komisarz.

– A szef?

– A szef powinien stworzyć warunki do pracy swoim pracownikom i nie przeszkadzać im, tylko wskazać ten czy inny kierunek – mówił Šidagis.

Irena Litwin

Fot. Marian Paluszkiewicz

Ludzie uważają, że policja mało dba o bezpieczeństwo na drogach

Pijani za kierownicą



Kierowca opla wraz z pasażerką uciekli

Fot. Wasilij Bondariew

28 października około godz. 21 na szosie niemieckiej doszło do wypadku, w którym ucierpiało dwoje dzieci. Audi 100, prowadzony przez pijanego kierowcę, wyjechał na przeciwległy pas ruchu drogowego i uderzył w samochód subaru, który kilkakrotnie się przewrócił.

Rannych zostało dwójka chłopców w wieku sześciu i dwunastu lat. Ich ojciec doznał szoku. Rodzina, pochodząca z Ignaliny, tego dnia wybrała się do Wilna na zakupy i pokazać dzieciom stolicę. Wrócili do domu, gdy wydarzyło się to nieszczęście. Sprawca wypadku uciekł. Wezwana na miejsce jego matka nie miała nic do powiedzenia dla policji.

W niedzielę wieczorem z winy pijanego kierowcy miał miejsce wypadek drogowy przy ul. Popieriaus 10. Opel record na ostrym zakręcie zjechał z drogi i przewrócił się. Kierowca Albertas Meška-riavičius wraz z pasażerką uciekł. Ustalono, że prowadził cudze auto i nie był trzeźwy. Okoliczni mieszkańcy, przy okazji, wypowiedzieli dla funkcjonariuszy swoje uwagi na temat bezpieczeństwa ruchu. Ich zdaniem, policja mało robi w tym celu. Ludzie chcieliby między innymi, aby zainstalowano na drogach specjalne urządzenia, w stylu „leżącego policjanta” (wzniesienia, zmuszające kierowców do zahamowania).

Inf. wł.

Polska

Nie wyjaśnił...

Marian Krzaklewski powiedział wczoraj w Radiu Zet, że próba wymuszenia na nim ustąpienia z funkcji szefa AWS, czego domagają się liderzy SKL, ZChN i PPChD, wywoła "kontrakcję "Solidarności"". Nie wyjaśnił na czym to ma polegać.

Zapowiedział, że liderzy RS AWS i "S" będą dyskutować o propozycjach utworzenia federacji, jakie zgłaszają poszczególne partie i marszałek Sejmu Maciej Płażyński.

Z powrotem na Ukrainę

13 Wietnamczyków, którzy nielegalnie przekroczyli w Bieszczadach granicę ukraińsko-polską, przekazano w niedzielę stronie ukraińskiej – poinformował wczoraj Bieszczadzki Oddział Straży Granicznej.

Funkcjonariusze SG udaremniłi grupie obywateli Wietnamu wyjazd w głąb naszego kraju, po przerzuceniu ich z Ukrainy do Polski. Nielegalni imigranci (9 mężczyzn i 4 kobiety) zamierzali dołączyć do swych rodaków zajmujących się w Polsce interesami gastronomiczno-handlowymi.

Msza we Lwowie

Msza za spoczywających na cmentarzu Orląt Lwowskich została tam odprawiona w Dniu Wszystkich Świętych – poinformował wczoraj sekretarz generalny Rady Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa, Andrzej Przewoźnik.

Mszę na cmentarzu odprawił abp Marian Jaworowski. Organizuje ją konsul generalny RP we Lwowie. Na lwowskim Cmentarzu Orląt spoczywają głównie polscy obrońcy tego miasta z okresu wojny między tworzącym się państwem polskim a istniejącą przez kilka miesięcy Zachodnioukraińską Republiką Ludową.

Nic nie grozi

Według Inspektoratu Ochrony Środowiska, mieszkańcom Nakła Śl., gdzie w nocy z soboty na niedzielę z wagonu-cysterny wylało się 47 ton kwasu siarkowego, nie grozi i nie grozi niebezpieczeństwo.

W nocy z soboty na niedzielę w Nakle Śląskim k. Tarnowskich Gór doszło do kolizji dwóch pociągów towarowych. Lokomotywa uderzyła w ostatni wagon, tzw. węglarkę, stojący na torach innego pociągu. Bufory węglarki wbiły się w następny wagon-cysternę z 47 tonami kwasu siarkowego, substancja zaczęła wyciekać.

"Poprawili" propozycję

Szef MON Bronisław Komorowski powiedział, że w odpowiedzi na polskie pytania, Amerykanie "poprawili" propozycję użyczenia samolotów F-16. Dodał, że decyzja, czy z oferty skorzystać, zależy od rządu i od możliwości finansowych.

Pytany wczoraj, czy w czasie planowanej na listopad wizyty w Stanach Zjednoczonych będzie rozmawiał o użyczeniu przez amerykański rząd samolotów F-16, Komorowski powiedział, że decyzję podejmie rząd po uwzględnieniu kwestii finansowania.

Zaognienie sytuacji w konflikcie izraelsko-palestyńskim

Barak na cenzurowanym

Wczoraj rano na obrzeżach wschodniej, arabskiej części Jerozolimy, znaleziono ciało zasztytowanego mieszkańca osady żydowskiej Gilo – podały palestyńskie służby bezpieczeństwa.

W samej Jerozolimie wschodniej palestyńscy snajperzy wczoraj w południe zranili poważnie dwóch policjantów izraelskich.

Żydowskie osiedle Gilo w ostatnich tygodniach było wielokrotnie celem ataków palestyńskich snajperów, ostrzeliwujących ulice osiedla. Dotychczas jednak nie notowano ofiar śmiertelnych. Ciało osadnika – przekazane policji izraelskiej przez stronę palestyńską – zostało znalezione poza

osiedlem, w pobliżu wsi palestyńskich, skąd w ostatnim czasie właśnie prowadzono ostrzał Gilo. Zamordowanie osadnika, ostrzał Jerozolimy Wschodniej a także dwie kolejne eksplozje – w niedzielę i poniedziałek – samochodów-pułapek na terenie Strefy Gazy, z pewnością dodatkowo zaogniły sytuację.

Według danych agencji Reuters, w trwających od ponad miesiąca starciach izraelsko-palestyńskich zginęło już w sumie co najmniej 145 osób.

W niedzielę, by opanować sytuację w Strefie Gazy, gdzie tylko tego dnia zginęło pięciu Palestyńczyków, izraelskie dowództwo

wojskowe wysłało na miejsce czołgi.

W kilku miastach – w tym w Jerychu na Zachodnim Brzegu Jordanu – formalnie wprowadzono "stan oblężenia", zakazując Arabom wjazdu bądź wyjazdu z tych miast.

Kryzysową sytuację dodatkowo pogłębia niemożność porozumienia premiera Ehuda Baraka z opozycyjną partią Likud w sprawie utworzenia wspólnego rządu o nadzwyczajnych uprawnieniach.

Barak i przywódca Likudu Ariel Szaron rozmawiali w niedzielę przez dwie godziny; jak potwierdzili następnie, porozumieć się "w czterech z sześciu spraw". Nie

ujawniono, czego dotyczyły kontrowersje, które zablokowały możliwość ostatecznego porozumienia.

Brak zgody w sprawie rządu jedności narodowej może prowadzić do przedterminowych wyborów, co w praktyce oznaczałoby całkowite zamrożenie możliwości przełamania kryzysu.

Wczoraj po trwającej trzy miesiące przerwie wakacyjnej zebrał się parlament Izraela – Kneset. Z całą pewnością szef rządu Barak zostanie na sesji postawiony na cenzurowanym i będzie musiał odpowiedzieć na zarzuty w sprawie odpowiedzialności za rozwój wydarzeń w ostatnim miesiącu.

Dzisiaj Aleksander Łukaszenka rozpoczyna wizytę w Libii

Po doświadczenia do Kadafiego

Dzisiaj rozpoczyna się dwudniowa wizyta Aleksandra Łukaszenki w Libii. Oficjalnie mówi się, że chodzi o nawiązanie stosunków handlowych związanych z eksploatacją złóż ropy. Opozycja nie wyklucza, że może chodzić o handel bronią.

Sekretarz prasowy białoruskiego prezydenta Mikołaj Barysewicz uważa, że Libia ze swoimi 7 miliardami dolarów rezerw walutowych i złożami ropy, ocenianymi na cztery miliardy ton, to "potencjalnie bardzo mocny handlowy partner".

Dodatkowo, przypomina urzędnik, w związku ze zniesionymi dopiero niedawno sankcjami gospodarczymi, rynek tego kraju jest w stanie pochłonąć każdą ilość różnorodnych towarów.

Jak twierdzi białoruskie MSZ, Mińsk aktywnie współpracował

z Libią od dwóch lat. Resort na dowód podaje, że jednym z pierwszych ministrów spraw zagranicznych, którzy odwiedzili Libię po zdjęciu kilka miesięcy temu sankcji był szef białoruskiej dyplomacji Urał Łatypau.

Obecnie obroty handlowe między obu krajami ocenia się na 1,5 mln dolarów, przy czym w całości sprowadza się to do białoruskiego eksportu (głównie opony, kable, materiały fotograficzne). Jak ocenia MSZ już w najbliższym czasie obroty mogą się znacznie zwiększyć. Białoruś bowiem ma do zaproponowania maszyny i urządzenia dla przemysłu naftowego. Specjaliści podejrzewają, że w zamian zaproponuje swój udział w eksploatacji złóż ropy. Tymczasem związani z opozycją obserwatorzy nie widzą w stosunkach z krajem

oskarżanym o popieranie międzynarodowego terroryzmu żadnych korzyści dla Białorusi. Ironizują, iż być może Łukaszenka chce przejąć doświadczenia Muamara Kadafiego, który rządzi Libią już 31 lat.

Krytycy Łukaszenki przypominają, że szef białoruskiego państwa był już we wszystkich krajach, które mają – delikatnie rzecz ujmując – napięte stosunki z demokratycznym światem. Gościł w Iranie, Iraku, w Jugosławii, kiedy kierował nią Miloszević, ostatnio był na Kubie. We wtorek na tej liście pojawi się Libia. Co więcej prezydent wyznaczył już ambasadora w tym kraju.

Opozycja uważa, że ta wizyta ostatecznie popsuje, i tak już dostatecznie marny, wizerunek Białorusi na świecie. Działacz socjaldemokratycznej "Narodnej Hramady" Anatol Hurynowicz uważa, że jeż-

dząc po świecie Łukaszenka wprowadza w życie hasło "Dyktatorzy wszystkich krajów łączcie się!".

Obserwatorzy są zdania, że jeśli jawnych korzyści z kontaktów z Libią nie widać, może chodzić o korzyści ukryte, czy raczej ukrywane. Białoruś, uważają, ma jeszcze sporo sprzętu wojskowego, który mogłaby sprzedać, np. Kadafiemu.

Nie na darmo, podkreślają, państwowe gazety opublikowały kilka dni temu artykuły o niewidocznym dla radarów, dalekobieżnym białoruskim transporterze opancerzonym najnowszej generacji, na który jednak nie stać będzie białoruskiej armii. Powołując się na Ministerstwo Obrony prasa podawała, że transporter będzie sprzedawany za granicę.

Marcin Śmiałowski

Putin zapowiada eksport nośników energii do Europy —

Miliard z nieba

Rosja opowiada się za rozszerzeniem możliwości eksportu swych nośników energii do Europy i uważa, że droga przez Ukrainę nie może być jedynym kierunkiem eksportu.

Opinię taką wyraził wczoraj podczas konferencji prasowej w Paryżu prezydent Władimir Putin. "Jeśli nasze plany współpracy z Europą zostaną zrealizowane, to nawet przy uregulowanych stosunkach z Ukrainą w tej sprawie istniejące możliwości nie będą wystarczające. Potrzebne będą jeszcze co najmniej dwa rurociągi" – powiedział Putin.

Odpowiadając na pytanie jednego z polskich dziennikarzy prezydent Rosji powiedział: "Polska będzie otrzymywać rocznie za sam tranzyt miliard dolarów. Nic nie było, a z nieba spadł miliard. Proszę pomyśleć!"

Putin podkreślił, że wszystkie projekty energetyczne z Europą powinny posiadać ekspertyzę ekologiczną. "Rozważamy możliwość poprowadzenia gazociągu wspólnie z Finlandią, która przedstawia korzystniejsze warunki, jednak bez ekspertyzy ekologicznej żaden projekt nie zostanie zrealizowany" – powiedział.

W zamachu zginął sędzia Sądu Najwyższego

Śmierć w płomieniach

Sędzia hiszpańskiego Sądu Najwyższego znajduje się wśród trzech ofiar śmiertelnych silnej eksplozji samochodu pułapki wczoraj rano w stolicy Hiszpanii Madrycie. 30 osób jest rannych – podały hiszpańskie media.

Oprócz sędziego Jose Francisco Querola, zginęli jego ochroniarz i kierowca. Osoby te zginęły w samochodzie, który kompletnie spłonął. Do wybuchu doszło

w dzielnicy mieszkalnej Arturo Soria, na północy Madrytu. W wybuchu uszkodzeniu uległo co najmniej 30 samochodów i autobus oraz kilka budynków. Agencje podają, że odpowiedzialność za zamach prawdopodobnie ponosi terrorystyczna separatystyczna organizacja baskijska ETA, która od 32 lat walczy o niepodległość Kraju Basków. W walce tej zginęło ok. 800 osób, z czego 16 w tym roku.



Rodziny marynarzy, którzy zginęli na podwodnym okręcie atomowym „Kursk”, uczcili pamięć swoich ojców, mężów, braci i synów, wrzucając do lodowatych wód portu w Sewernomorsku czerwone goździki. Port ten jest rodzimym portem „Kurska”. W ceremonii żałobnej, która odbyła się w Sewernomorsku 29 października, oprócz bliskich załogi „Kurska” i wojskowych, udział wzięli też wicepremier Rosji Ilja Klebanov i minister obrony Igor Sergejew

Fot. EPA — ELTA

Na podstawie doniesień PAP przygotował Zygmunt Żdanowicz

Piłka nożna

Zmiana lidera

W litewskiej ekstraklasie piłki nożnej po rozegraniu spotkań 34 kolejki zmienił się lider rozgrywek. Od początku mistrzostw pierwszą lokatę zajmował wileński „Žalgiris”.

FBK „Kaunas” po zwycięstwie 5:0 nad drużyną „Nevežis” z Kiejdan z 80 punktami minimalnie wyprzedza najbliższych rywali, czyli piłkarzy stołecznego „Žalgirisu”.

Kto w tym sezonie zostanie mistrzem, zostanie rozstrzygnięte w rywalizacji pomiędzy Kownem a Wilnem. Najbliżsi rywale mają ponad 15 punktową stratę do liderów. W litewskiej ekstraklasie gra 10 klubów. Klub piłkarski „Polonia” z Wilna z 24 punktami zajmuje 8 lokatę. Dla „Polonii” raczej nie zagraża spadek do I ligi.

inf. wł.

Liga Bałtycka w szczypiornictwie

Druga lokata po drugiej turze

W Moskwie zakończyła się druga tura Ligi Bałtyckiej w piłce ręcznej wśród kobiet. W zawodach wzięły udział 4 kluby: „Sparta IF” z Helsinek, moskiewska drużyna „Łucz” oraz dwie ekipy z Litwy – wileńska „Eglė” i „Eastcon AG”, która broni tytułu mistrzowskiego.

Zawodniczkom z Rosji pomogły rodzime ściany oraz kibice, w rezultacie czego szczypiornistki wygrały wszystkie spotkania.

W klasyfikacji ogólnej również przoduje „Łucz”, który na swym koncie ma 6 zwycięstw i 12 punktów. Litwinki z „Eastcon AG” po sześciu spotkaniach mają 3 zwycięstwa i 6 punktów. Na trzeciej pozycji również uplasował się litewski klub „Eglė”, który po 3 spotkaniach ma na swym koncie 4 punkty. W turnieju bierze udział 7 drużyn z Litwy, Białorusi, Rosji, Szwecji, Łotwy, Finlandii.

W. Ch.

Gospodarze górą

Trzy medale dla Litwy

Ostatecznie – po jedenastu dniach rywalizacji sportowców niepełnosprawnych, w klasyfikacji medalowej pierwsze miejsce przypadło gospodarzom – reprezentacji Australii. Polska zajęła ósmą lokatę, natomiast Litwa z 3 medalami uplasowała się na 59 pozycji.

Litewska reprezentacja mężczyzn w golbolu w ostatnim dniu parolimpiady wywalczyła srebrny medal, przegrywając w finale z Duńczykami.

Reprezentant Azerbejdżanu w podnoszeniu ciężarów Gundus Ismailow był 11 uczestnikiem Igrzysk Paraolimpijskich w Sydney, którego przyłapano na stosowaniu środków dopingujących.

Klasyfikacja medalowa

	z	s	b	r
1. Australia	63	39	47	149
2. W. Brytania	41	43	47	131
3. Hiszpania	39	30	38	107
4. Kanada	38	33	25	96
5. USA	36	39	34	109
6. Chiny	34	22	16	72
7. Francja	30	28	28	86
8. Polska	19	22	12	53
9. Korea	18	7	7	32
10. Niemcy	15	42	38	95
... 59. Litwa	0	2	1	3

Dziesięciu z nich to ciężarowcy. Pozostałym oszustem był amerykański sprinter Brian Frasure.

Szachy

Trzy partie do końca

W walce o tytuł szachowego mistrza świata nadszła sensacja. Po trzynastu partiach wynikiem 7,5:5,5 nadal przoduje pretendent do szachowej korony Władimir Kramnik.

Sobotnie spotkanie trwało około czterech godzin i zakończyło się remisem. Z identycznym wynikiem zakończyła się 13 partia, rozegrana w niedzielę. Po 14 posu-

nięciach przeciwnicy zgodzili się na remis. Do końca meczu pozostały 3 partie. Dwie z nich Kramnik będzie grał białymi bierkami. Tylko cud może uratować Kasparowa od utraty mistrzowskiej korony. Mimo walecznego charakteru obrońcy tytułu, pretendent jest coraz bliższy zwycięstwa. Kasparow jest trzynastym szachowym mistrzem świata.

Po zwycięstwie – w czołówce

Hingis ucieka rywalom

Liderka rankingu tenisistek, 20-letnia Szwajcarka Martina Hingis zwiększyła przewagę nad rywalkami w klasyfikacji WTA, po zwycięstwie w moskiewskim turnieju Kremlin Cup (z pulą nagród 1,08 miliona dolarów).

Po triumfie w Moskwie jej różnica nad drugą tenisistką, Amerykanką Lindsay Davenport wynosi 467 punktów. Szwajcarka jest na dobrej drodze by zakończyć sezon na pierwszej pozycji. Jedyną zmianą w czołowej dziesiątce – w stosunku do ubiegłego tygodnia – jest awans z 11. na dziesiątą pozycję, finalistki Kremlin Cup, Rosjanki Anny Kurnikowej.



20-letnia Hingis zdobyła nie tylko puchar, lecz powiększył swe konto o pokazną sumę
Fot. EPA - ELTA

Zgoda w federacji

Konflikt zażegnano



Podano sobie ręce

Fot. ELTA

W ubiegły piątek Komitet Wykonawczy Litewskiej Federacji Piłki Nożnej zażegnał konflikt, który trwał prawie tydzień. Różnica zdań, która później przerodziła się w otwartą konfrontację, nastąpiła po konferencji sprawozdawczo-wyborczej federacji. Otóż ta konferencja zatwierdziła nowego prezesa, którym został Liutauras Varanavičius.

Jak to często bywa (nie tylko w środowiskach polskich), odsunięty od władzy prezes nie zgodził się z decyzją konferencji. W liście do UEFA napisał, że takiej konferencji nie było. Zimnickas z Europejskiej Federacji Piłki Nożnej

otrzymał odpowiedź, że federacja nadal uznaje go za prawowitego reprezentanta litewskiego piłkarstwa. Praktycznie powstała dwuwładza, która na szczęście trwała zaledwie kilka dni. W piątek obaj prezesi byli obecni na tej samej konferencji prasowej, podczas której poinformowali o zażegnaniu konfliktu. Vytautas Zimnickas przekazał dla nowo wybranego prezesa regalia – zaświadczenie o rejestracji, pieczęć oraz statut federacji. Zimnickas został wiceprezesem, a prezesować będzie Liutauras Varanavičius. Komitet wykonawczy federacji podjął decyzję o wyznaczeniu szkoleniowców

litewskich reprezentacji piłki nożnej, zaczynając od reprezentacji młodzików. W grudniu odbędzie się kongres piłkarski, podczas którego zostaną omówione aktualne sprawy, związane z rozwojem tej dyscypliny sportu na Litwie.

Litewska piłka nożna obecnie koniecznie potrzebuje radykalnych zmian. Po porażkach na swoim boisku z reprezentacją Węgier oraz Gruzji został zmieniony trener litewskiej reprezentacji piłkarskiej. Obecnie szkoleniowcem jest Julius Kvedaras, który nie obiecuje cudów. Podniesienie poziomu piłki nożnej jest długotrwałym procesem.
Waldemar Choroścín

SPRINTEM

W niedzielę w Tunezji zakończyły się mistrzostwa świata juniorów w judo. Na listę zdobywców złotych medali wpisali się reprezentanci dziewięciu krajów. Po dwa tytuły mistrzowskie zdobyli dżudocy Brazylii, Gruzji, Japonii, Rosji i Ukrainy.

Ponad 60 tysięcy sportowców z całego świata spotkało się w niedzielę z papieżem na Stadionie Olimpijskim w Rzymie z okazji Jubileuszu Sportowców. W rzymskim Jubileuszu uczestniczy 16 polskich olimpijczyków z Sydney. Wśród nich dwukrotny złoty medalista w chodzie sportowym, Robert Korzeniowski, który podczas mszy odczytał modlitwę za nauczycieli i wychowawców.

Bezbramkowym remisem zakończył się towarzyski mecz piłkarski Włochy – reszta świata rozegrany na Stadionie Olimpijskim w Rzymie. Pierwszy raz w trakcie swojego pontyfikatu, Jan Paweł II kibicował zawodnikom na stadionie. Papież zmienił wcześniej ustalony program i postanowił obejrzeć cały mecz, a nie – jak wcześniej zapowiadano – tylko pierwszą połowę.

Mistrz olimpijski z Sydney, Jewgienij Kafelnikow (rozstawiony z numerem 2.) zwyciężył przed własną publicznością w tenisowym turnieju halowym ATP Kremlin Cup w Moskwie (z pulą nagród 1,08 miliona dolarów). 26-letni Rosjanin pokonał w niedzielę w finałowym meczu Niemca Davida Prinosila 6:2, 7:5.

Mistrzostwa Świata kolarzy torowych
Zmagania potęg kolarskich

W niedzielę w Manchesterze zakończyły się mistrzostwa świata kolarzy torowych. W ostatnim dniu zawodów złote medale zdobyli: Francuz Magne w keirinie, Białorusinka Markowniczenko w sprincie, Niemiec Lehmann na 4 km oraz Hiszpan Llaneras w wyścigu punktowym.

Bardzo emocjonujący przebieg miała ostatnia konkurencja. Czterech kolarzy, którzy uzyskali okrażenie przewagi nad resztą stawki, rywalizowali o tytuł do ostatniego punktowanego sprintu.

Zwyciężył Llaneras, złoty medalista olimpijski z Sydney. Mistrzostwa stały pod znakiem absencji kilku mistrzów olimpijskich z Sydney, ale miały mimo to całkiem dobrą obsadę.

Dominowali torowcy z Niemiec i Francji, którzy zdobyli po cztery złote medale.

Niespodziewanie trzecie miejsce w klasyfikacji medalowej zajęła Białoruś, za sprawą największej rewelacji mistrzostw, 25-letniej Natalii Markowniczenko, triumfatorce w sprincie i 500 m ze startu zatrzymanego.

Markowniczenko, która trenuje w Rosji razem z inną sprinterką Galiną Jenuchiną, była wcześniej prawie nieznaną na arenie międzynarodowej. Nie startowała w zeszłorocznych mistrzostwach świata w Berlinie ani na igrzyskach

olimpijskich w Sydney, do których się nie zakwalifikowała.

Markowniczenko odniosła sukcesy w Manchesterze już pod nieobecność Ballanger, która po zdobyciu dwóch złotych medali olimpijskich zakończyła karierę. Nie startowała także druga sprinterka igrzysk w Sydney, Australijka Michelle Ferris.

Warto zresztą podkreślić, że Australia, trzecia – po Francji i Niemczech – potęga światowa w kolarstwie torowym, przysłała do Manchesteru symboliczną ekipę. Najlepsi Australijczycy wzięli po olimpiadzie urlopy.

Mistrzostwa świata w kolarstwie torowym

	z	s	b
Niemcy	4	5	1
Francja	4	1	1
Białoruś	2	0	0
Wielka Brytania	1	2	2
Hiszpania	1	1	1
Chiny	0	1	1
Belgia	0	1	0
Kanada	0	1	0
Rosja	0	0	2
Argentyna	0	0	1
Austria	0	0	1
Czechy	0	0	1

(nie przyznano brązowego medalu w sprincie mężczyzn)

Na podstawie doniesień PAP, ELTA przygotował Waldemar Choroścín



WTOREK 31. X



6.00 Dzień dobry
8.05 S. „Teletubbies”
8.30 Widmo
9.00 Autodafe
16.00 Wiadomości
16.05 S. „Druga B”
Ratuj przyjaciela
17.00 Wiadomości (ros.)
17.10 „Labas”
17.25 Magazyn dla wojskowych
17.55 Telekatalog
18.00 Wiadomości
18.10 Aktualny wywiad
18.20 Prosto i jasno
18.30 Koszykówka, puchar R. Saporta „Sakalai” (Wilno) - „Telekom Baskets” (Bonn)
20.30 Panorama
21.00 W sidiach kultury
21.50 Sport
22.00 S. „Gorączka złota”
22.55 Dziś w Sejmie
23.20 Wiadomości
23.25 Styl



6.00 Poranne koło
8.00 S. „Bez domu jest złe”
8.25 S. „Lzy miłości”
9.15 S. „Piękna i uparta”
10.05 S. „Barwy miłości”
10.55 „Zbliś”. Subiektywne dziennikarstwo
11.35 Kuchnia pani Grażyny
12.05 S. „Rodzinka Adamsów”
12.30 S. „Dziewczynka z oceanu”
12.55 S. „Gimnazjum pięknej doliny”
13.20 S. „Piątka”
14.05 S. „Przyjaciele”
14.50 Film anim. „Polowanie na duchy”
15.15 Film anim. „Mali Tom i Jerry”
15.40 S. „Barwy miłości”
16.30 S. „Bez domu jest złe”
16.55 S. „Lzy miłości”
17.45 S. „Piękna i uparta”
18.35 Wiadomości rowerowe
18.45 Wiadomości
19.10 Nurty
20.00 Wiadomości rowerowe
20.15 S. hum. „Sąsiedzi”
20.45 S. hum. „Akademia policji”
21.40 Wiadomości
21.55 Film krym. „Morderca z piekła”
22.45 S. „Renegat”
23.30 Wiadomości rowerowe
23.40 Nowa komunikacja



6.00 Wiadomości radiowe
7.05 Spojrzenie V. Matulewiciusa
8.00 S. „Statek miłości”
8.50 S. „Piekło w raju”
9.35 S. „Dziki anioł”
10.20 S. „Kobieta mojego życia”

10.50 Przekrój
11.00 Kryminalna kronika
11.10 S. „Nie ma tego złego”
11.40 Corrida
12.45 Komedia „12 krzesel” (1)
14.10 S. „Gliny”
15.15 Karuzela
16.15 Wiadomości
16.25 S. „Statek miłości”
17.20 S. „Piekło w raju”
18.10 S. „Dziki anioł”
19.00 S. „Kobieta mojego życia”
19.30 Dziś
20.20 S. hum. „Nie cierpie reklamy”
20.50 S. „Gliny”
22.00 Spojrzenie
22.20 Bushido
0.35 S. hum. „Dobry wieczór, kochanie”



6.40 Teleshop
6.55 S. „Niebo Afryki”
7.15 Film anim. „Garfield i przyjaciele”
7.35 Bez tabu
8.00 S. „Luisa Fernanda”
8.45 S. „Oszolomieni miłością”
9.30 S. „Uroczy i dzielni”
10.00 S. „Zawsze będę kochać”
10.45 Teleshop
11.15 Film dok. „Safari”
11.40 Za rogiem. 9 starych anegdot
12.05 S. „Szpital polowy”
12.30 S. „Melrose Place”
13.15 S. „Biały parkan”
14.00 S. „Madison”
14.30 S. „Nadzieja Chicago”
15.15 S. „Niebo Afryki”
15.40 Film anim. „Garfield i przyjaciele”
16.00 S. „Uroczy i dzielni”
16.30 S. „Oszolomieni miłością”
17.20 S. „Luisa Fernanda”
18.10 S. „Zawsze będę kochać”
19.00 Wiadomości
19.25 Bez tabu
19.55 S. hum. „Grybauskasowie”
20.20 S. „Cobra-11”
21.10 TV „Lietuwsy rytas”
22.00 Wiadomości
22.15 S. „X-Files”
23.05 S. „Szpital polowy”
23.30 S. „Madison”



8.00 Z Wilna
8.15 Film fab. „Zobaczyć i zamordować”
9.55 Poniedziałkowy teatr
10.30 Kanal muz.
11.00 Z Moskwy
11.05 Skandale tygodnia
12.00 Z Moskwy
12.05 Dzień po dniu
13.30 Peters pop-show
14.00 Z Moskwy
14.30 Jesteś świadkiem
15.30 Odpocznijmy
15.45 Kanal muz.
16.55 Gorączka sobotniego wieczora
17.25 Podoba się - oglądaj
17.40 Patrol drogowy
17.55 Bis
18.30 Z Wilna
18.45 Odpocznijmy
19.00 Z Moskwy
19.30 Stolica
19.50 Peters pop show
20.20 Podoba się - oglądaj
20.30 Koncert

21.30 Budownictwo
22.00 Z Wilna
22.15 Kanal muz.
23.20 Halo, rodacy



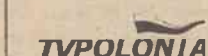
8.15 S. „Alondra”
8.45 Gwóźdź
9.15 Puls Wilna
9.35 Wiadomości (pol.)
9.45 Poglądy
10.00 Film fab. „Ali Baba”
15.00 Film anim. „Kret i jego przyjaciele”
15.15 Film fab. „Melodramat z zamachem na życie”, Ukraina, 1992
17.00 S. „Alondra”
17.30 Gwóźdź
18.00 Republika Jabłka
18.30 Puls Wilna
18.50 Wiadomości (pol.)
19.00 Poglądy
19.30 Sport
20.15 Bądźmy zdrowi
21.00 Puls Wilna
21.20 Wiadomości (pol.)
21.30 Poglądy
21.45 „Środek przeciwko seksowi”, film fab., Rosja



8.00 Wiadomości
8.20 S. „Wieża Babel”
9.25 S. „Przyspieszona pomoc-2”
10.00 S. „Czarny pokój”
10.35 Specjalny reportaż
11.00 Wiadomości
13.30 Razem
14.00 Wiadomości
14.20 S. „Polowanie na duchy”
14.45 Król wzgórz
15.15 Do lat 16 i więcej
15.55 S. „Wieża Babel”
17.00 Wiadomości
17.25 S. „Wszystkie podróże ekipy Cousteau”
18.00 Jak to było. Tragedia katyńska. Rok 1940
18.35 S. „Niszcząca siła”
19.45 Dobranoc, dzieci
20.00 Czas
21.00 Komedia „Ty - mnie, ja - tobie”
22.40 Cywilizacja
23.15 Wiadomości
23.30 S. „Maikl Hamer”



8.00 Wiadomości
8.15 Czarne na białym
8.20 Dyżurna jednostka
8.35 S. „Pies Dinki”
9.00 S. „Manuela”
10.00 Wiadomości
10.30 S. „Santa Barbara”
16.00 Wiadomości
16.30 S. „Grzechy”
18.00 S. „Historia miłości”
19.00 Wiadomości
19.30 Rozmaitości
19.50 Film fab. „Miłość na zamówienie”
21.45 O wszystkim
22.00 Wiadomości
22.30 Po „wiadomościach”
22.40 S. „Profil mordercy”
23.45 Mężczyzna i kobieta
0.35 Dyżurna jednostka



5.00 Kawa czy herbata
6.30 Katalog zabytków: Harkłowa
6.45 Magazyn polonijny z Europy Zachodniej

7.15 Krakowskie Przedmieście 27
7.30 Wiadomości
7.40 Giedla
7.45 Przegląd Prasy Polonijnej
8.00 Południk 19 - magazyn dla dzieci
8.20 S. anim. „Baśniowa kraina braci Grimm”
8.50 Teledyski na życzenie
9.00 „Wierna rzeka” - dramat
10.05 Śpiewajmy na chwałę Maryi - festiwal pieśni maryjnych
10.30 Dialogi z przeszłością
11.00 Wiadomości
11.10 Sportowy tydzień
12.00 S. „Klan”
12.25 Ze sztuką na ty: Litwo, ojczyzno moja
13.10 Polski dokument telewizyjny
13.30 Chrząszcz brzmie w trzcinie... - program poradnikowy
14.00 Wiadomości
14.15 Salon Lwowski
14.35 Rozmowa dnia
15.00 Kulisy wojska - reportaż
15.25 Raj - magazyn katolicki
16.00 Teleexpress
16.15 Papierowy teatrzyk - program dla dzieci
16.25 Wszystko gra
16.45 S. młodz. „Plecak pelen przygód”
17.10 Zaproszenie - program krajoznawczy
17.35 S. „Klan”
18.00 Wieści polonijne
18.15 Dobranocka
18.30 Wiadomości
18.55 Pogoda
18.58 Sport
19.00 S. biograf. „Królowa Bona”
20.00 Forum Polonijne
20.45 Piwnica Pod Baranami - koncert
21.30 Panorama
21.50 Sport-telegram
22.00 Forum - program publicystyczny
22.45 Starość - program Mariusza Grzegorzaka i Wojciecha Eichelbergera
23.30 Monitor Wiadomości

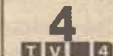


5.00 Piosenka na życzenie
6.00 S. anim. - dla dzieci
6.50 Polityczne graffiti
7.00 S. komed. „Skrzydła”
7.30 S. sensac. „Wysoka fala”
8.30 S. obycz. „Zbuntowany Anioł”
9.30 S. obycz. „Fiorella”
10.30 S. komed. „Roseanne”
11.00 S. komed. „Jej cały świat”
11.30 Idź na calość
12.30 S. komed. „Graczykowie”
13.00 Program rozrywkowy
13.30 4 x 4
14.00 S. anim. „Batman” - dla dzieci
14.30 Informacje
14.50 Fundacja Polsat
14.55 S. obycz. „Z głową w chmurach”
15.45 S. przygod. „Herkules”
16.45 S. obycz. „Fiorella”

17.35 Kurier TV
17.55 Informacje
18.00 Prognoza pogody
18.05 S. obycz. „Zbuntowany Anioł”
19.00 S. obycz. „Rodzina zastępcza”
19.30 „Hudson Hawk” - film
19.50 Losowanie LOTTO i Szczęśliwego Numerka
21.20 S. komed. „Świat według Kiepskich”
21.50 Informacje i biznes informacja
22.05 Prognoza pogody
22.15 Polityczne graffiti
22.30 S. komed. „Duża przerwa”
23.00 Kurier TV



5.55 „Katalina i Sebastian” - telenowela
6.40 Odjazdowe kreskówki
7.45 S. młod. „Czy boisz się ciemności?”
8.10 S. fantast.-nauk. „Zagubiony w czasie”
9.00 S. przygod. „Słoneczny patrol”
9.50 Podaj dalej - teleturniej
10.20 „Sprawiedliwość w Teksasie” - miniserial sensacyjny
11.05 Teleshopping
12.10 Gra w przeboje - teleturniej muzyczny
12.40 „Katalina i Sebastian” - telenowela
13.25 „Maria Emilia” - telenowela
14.10 Odjazdowe kreskówki
15.20 S. „Czy boisz się ciemności?”
15.50 S. fantast.-nauk. „Zagubiony w czasie”
16.40 S. przygod. „Słoneczny patrol”
17.30 Gra w przeboje - teleturniej muzyczny
18.00 Zoom - magazyn sensacji
18.30 Podaj dalej - teleturniej
19.05 „Zdrada” - film romantyczny
20.50 S. medycz. „Dr. Stefan Frank”
21.45 S. sensac. „Prawo i bezprawie”
22.35 S. sensac. „McCall”



6.00 S. „Rozwód po amerykańsku”
6.30 Magazyn muzyczny
7.30 S. anim. „Garfield”
8.00 S. „Ulysses” - dla dzieci
8.30 S. anim. „Kosmiczne wojny”
9.00 S. sensac. „Policjanci z Miami”
10.00 S. komed. „Wesoły babiniec”
10.30 „Czułość i kłamstwa” - telenowela
11.00 S. SF „Voyager”
12.00 Magazyn poradnikowy
12.25 Super Gol - magazyn piłkarski
13.15 S. „Rozwód po amerykańsku”
13.45 Program muzyczny
14.45 S. anim. „Piłka

w grze”
15.15 S. „Ulysses” - dla dzieci
15.45 S. anim. „Kosmiczne wojny”
16.15 S. komed. „Dusza człowieka”
16.45 Dziennik
17.00 S. sensac. „Viper”
17.55 S. przygod. „Zar tropików”
19.00 S. komed. „Bieg po szmal”
19.30 Dziennik
19.45 „Błękitny chłopak” - film obyczajowy
21.40 Magazyn piłkarski
22.00 „Czułość i kłamstwa” - telenowela
22.35 VIP - wydarzenia i plotki
22.45 „Krwawy obiad” - horror



6.30 Telezakup
6.45 S. obycz. „Panie na Mogadorze”
7.15 Krakowskie Przedmieście, 27
7.25 Giedla
7.30 Wiadomości
7.40 Prognoza pogody
7.45 S. „Zwierzaki cudaki” - dla dzieci
8.10 Jedynecka - program dla dzieci
8.45 Bajeczki Jedynecki - program dla dzieci
9.00 „Tajemnicza kobieta” - telenowela
9.50 Domownik - magazyn
10.10 Zgodnie z prawem - magazyn
10.35 Z Polski rodem
11.00 Wiadomości
11.10 Agrobiznes
11.20 Do Unii - magazyn
11.45 „Klan” - telenowela
12.10 „Pierwszy krzyk” - telenowela dokum.
12.35 Naturomania - felieton
12.45 „Zwierzęta świata” - film dokum.
13.10 Naturomania - felieton
13.20 Cyberbelfer - program edukacyjny
13.35 Ptakolub - program edukacyjny
14.00 Wiadomości
14.10 Kulisy wojska
14.30 Przy torze kolejowym
15.00 Magazyn dla młodzieży
15.30 „Moda na sukces” - telenowela
15.00 Teleexpress
16.25 „Klan” - telenowela
16.50 Gość Jedynki
17.05 Jaka to melodia? - quiz muzyczny
17.30 Rower Błażej
18.00 Wieczorynka
18.30 Wiadomości
19.10 S. sensac. „J. A. G. - Wojskowe Biuro Śledcze”
20.00 Dziennik telewizyjny
20.10 „Pierwszy krzyk” - telenowela
20.40 Program publicystyczny
21.30 Monitor Wiadomości
22.00 Sportowy flesz
22.05 Camille Claudel - dramat biograficzny

BTV

20.50

Gliny - Blues
jesiennego wieczora

Serial, Rosja, 1999 r. Po odejściu z milicji, Kazancew zostaje ochroniarzem kantoru wymiany waluty. Podczas napadu giną dwaj jego koledzy i zostaje zrabowana wielka suma pieniędzy. Ponieważ Kazancew nie było w pracy, bank, do którego należy kantor, oskarża go o złe pełnienie swych obowiązków i żąda kompensować straty - zwrócić zrabowane pieniądze. Ponieważ Kazancew takiej sumy nigdy nawet nie oglądał, postanawia złapać przestępców i zatuszować przestępstwo.

POLSAT



19.30

Hudson Hawk

Komedia sensacyjna, USA, 1991 r. Najsylniejszy włamywacz świata Eddie Hawk znany jako „Hudson Hawk”, po 10 latach wychodzi z więzienia z postanowieniem zmiany „zawodu”. Niestety, okoliczności sprawiają, że bohater raz jeszcze będzie musiał wykazać się nie lada sprytem i zdolnościami, trafiając w sam środek wielkiej afery.

ORT

21.00

Ty - mnie, ja - tobie

Komedia, „Mosfilm”, 1977 r. Jest to historia zdemaskowania przez pracowników Moskiewskiego Wywiadu Kryminalnego niebezpiecznej bandy przestępców-recydywistów, mających melinę w gospodzie na ulicy Piatnickiej.

RTL 7



19.05

Zdrada

Dramat obyczajowy, USA, 1987 r. Znany fotografił Nick Dorado odnosi liczne sukcesy, a jego żona Eliot jest lekarzem niosącym pomoc w Afryce. Małżonkowie tworzą wręcz idealną parę. Niestety, kiedy Eliot traci dziecko, ich związek zaczyna się rozpadąć. Zawiązana kobieta oskarża męża, że zostawił ją samą, a sam wyjechał za granicę...

Deszcz, ciepło

Dziś zachmurzenie zmienne, miejscami, przeważnie w rejonach zachodnich, niewielkie opady deszczu. Wiatr południowo-zachodni i południowy 7-12 m/s. W nocy 6-11, w dzień 10-15 stopni ciepła. W środę lokalne opady. W nocy 5-10, w dzień 7-12 stopni ciepła.



Wyniki losowania z dnia 28 10 2000

06 09 10 12 16 21 23 25 29 30
34 35 36 43 45 47 48 49 55 56



02 11 16 17 23 25 + 24

6 liczb - 261600 Lt, 5 + 1 liczb - 14070 Lt,
5 liczb - 935 Lt, 4+1 liczby - 232 Lt,
4 liczby - 22 Lt, 3+1 liczby - 5 Lt,
3 liczby - 3 Lt, 2+1 liczby - 2 Lt.



Wyniki losowania z dnia 29 10 2000

06 63 57 62 65 30 15 32 53 40 49 47 18 50
13 66 09 52 51 39 74 22 24 10 45 21 67 75
34 27 70 71 12 56 68 (cztery kąty),
14 35 26 29 43 (linia), 64 31 23 05 17 (przekątne)
01 48 36 19 16 08 55 (cała tabela)
Wygrane:
cztery kąty - 2 Lt, linia - 4 Lt,
przekątne - 11 Lt, cała tabela - 54208 Lt
Nagrody dodatkowe: samochód - los 0113195,
samochód - los 0203187,
zaproszenia - losy 032*379; 026*541; 008*843.

Stale kupujemy konie i siano



Zwracać się:
tel. 32 03 60,8 299 92554,
8 285 53045
codziennie

Dobry węgiel - tanie ciepło.

Kupujcie kuzbaski węgiel marki **SS** najwyższej jakości

Ustawiamy własnym transportem

Paneiry 54 tel./fax. 326049

Galanteria odzieżowa: czapki, kapelusze, berety, szale, chusty (wełna, jedwab, akryl), rękawiczki (skóra, tekstylia), chusteczki do nosa

Ceny hurtowe!

tel. (0 22) 786 43 25,
fax (0 22) 786 06 74,
06-230, Kobyłka ul. Królowej JAA

1m² - 320 Lt

Ocieplenie ścian TERMOPIANĄ

Tel. (22) 479643, kom. 8 298 32328

KURIER WILEŃSKI - to niedroga i skuteczna reklama

Zapraszamy nie tylko do czytania, lecz i do ogłaszania się na łamach "Kuriera Wileńskiego". Codziennie do dyspozycji różne działy tematyczne: polityka, społeczeństwo, zdrowie, oświata, motoryzacja, gospodarka, zagranica, no i oczywiście sport

Ceny reklam Ogłoszenia drobne do 10 słów

1 strona - 4,20 Lt	poszukuję pracy - gratis
ostatnia strona - 2,10 Lt	kupię, sprzedam - 5 Lt
2 - 3 strona - 1,90 Lt	ogłoszenie w ramce
strony tematyczne - 1,90 Lt	(10 cm.kw.) - 15 Lt
strona z programem TV - 1,90 Lt	każde następnne słowo - 1 Lt
strony tekstowe - 1,60 Lt	

(ceny za cm.kw. bez podatku VAT)

Ogłoszenia specjalne
kondolencje (do 40 cm. kw.) - 30 Lt
pозdrowienia (do 50 cm.kw.) - 35 Lt

- Reklamę oraz ogłoszenia można zamówić:
- Birbynių 4, Vilnius, tel. 60 84 44
 - Aušros Vartų 9 - 7, Vilnius, tel. 62 55 06
 - Rinktinės 50, Vilnius, I piętro
 - Olandų 3, Vilnius, tel. 25 30 55
 - Pramonės 97, Vilnius (N.Wilnia), tel. 67 25 03

Kalendarium

* Wtorek (31. X) jest 305 dniem 2000 roku. Do końca roku pozostało 61 dni.
* Znak Zodiaku - Skorpion.
* Imieniny: Augustyna, Narcyza, Urbana, Wolfganga.
* Wschód Słońca - 7.20, zachód - 16.44. Długość dnia - 9 godz. 24 min.
8 Księżyc. Nów od 27 października.

KURS WALUT

Bank Litewski
Oficjalny kurs na 31 października 2000 r.
Relacja lita do walut obcych

Nazwa waluty Lt/za jedn.walut.

Dolar USD	4,0000
UE euro	3,3296
Dolar australijski	2,0828
1000 rubli białoruskich	3,6513
Korona czeska	0,0955
Korona duńska	0,4473
Funt brytyjski	5,7332
Korona estońska	0,2128
100 jenów japońskich	3,6895
Dolar kanadyjski	2,6290
Łat lotewski	6,3522
Złoty polski	0,8550
Korona norweska	0,4196
Rubel rosyjski	0,1434
Korona szwedzka	0,3918
Frank szwajcarski	2,2017
100 tys. lir tureckich	0,5825
Griwna ukraińska	0,7256
100 forintów węgierskich	1,2654
10 tys. lei rumuńskich	1,6125

Ustalony kurs przeliczenia euro i walut narodowych państw strefy euro

jednostki waluty narodowej za 1 euro

0,7875664 funta irlandzkiego
13,7603 szylinga austriackiego
40,3399 franka belgijskiego
166,386 pesety hiszpańskiej
1936,27 lira włoskiego
40,3399 franka luksemburskiego
2,20371 guldena holenderskiego
200,482 eskudo portugalskiego
6,55957 franka francuskiego
5,94573 marki fińskiej
1,95583 marki niemieckiej

DROBNE

- Chłopiec (26 lat) poszukuje pracy robotnika pomocniczego, malarza lub innej. Vilnius, tel. 45-92-94.
- Księgowa (wykształcenie wyższe, doświadczenie zawodowe, znajomość komputera) poszukuje pracy. Wilno, tel. 79-51-17.
- Dziewczyna (25 lat) poszukuje pracy w charakterze opiekunki dziecka. Tel. (8-284) 26 556.
- Dziewczyna z wyższym wykształceniem poszukuje pracy korepetytora z jęz. niemieckiego. Vilnius, tel. 67-16-00 (od godz. 19.30 do 22.00).
- Poważna działalność. Duże perspektywy na przyszłość. Vilnius, tel. 73-42-12 (wieczorem).

Gwiazdy mówią, że dziś...



BARANY będą mieć na głowie mnóstwo drobiazgów i aż mogą się pośród nich pogubić. Będą Barany myśleć głównie o przyszłości, o tym, co wydarzy się jutro, a dzisiejsze sprawy do załatwienia będą je tylko irytować.

BYKI poczują się lepiej niż dotąd: uwolnią się od jakichś wymyślonych problemów, świat wyda im się prosty; a nawet jeżeli będzie dziś więcej roboty, to powita ją Byki jak miłą odmianę.

BLIŹNIĘTA będą dużo komu tłumaczyć, wyjaśniać, udzielać instrukcji... Przydadzą się Bliźniętom ich pedagogiczne talenty tym bardziej, że uczniów będą mieć niespecjalnie uzdolnionych.

U **RAKÓW** szykuje się jakiś zryw, finisz, rzut na taśmę. Przyda się szybkość i siła. Trzeba być stanowczym i nie pozwolić sobie dmuchać w kaszę. To co dziś czeka Raki naprawdę nie jest zabawą dla mięczaków.

LWY będą z utęsknieniem czekać na dzwonek albo na magiczną godzinę szesnastą. Szkoda będzie Lwom czasu na głupstwa i wiele by dały za to, aby mieć pełną swobodę działania.

W życie **PANIEN** wkradnie się prowizorka, rozwiązania tymczasowe i niejedna Panna będzie musiała pójść drogą na skróty. Pewnych spraw, które sobie na dzisiaj Panny zaplanowały, nie da się jednak porządnie doprowadzić do końca...

U **WAG** wszystko się wyjaśni i uprości; będzie wiadomo, co kto myśli, kto jest za, a kto przeciw. To jest dobry moment, aby przestać się bocyć i gniewać, i żeby jakieś stare spory zakończyć porozumieniem.

SKORPIONY w większym niż zwykle stopniu będą mieć głowy zaprzątnięte rodziną, dziećmi i wszelkimi sprawami związanymi z prowadzeniem domu. Bardzo też możliwe, że duży wpływ wywrą na nie pewne silne kobiety, jak szefowa lub teściowa.

STRZELCOM w miarę mijania kolejnych godzin będą zapalać się kolejne zielone światła. Spodziewajcie się, Strzelce, tego, że ktoś was zwolni z obowiązków, że jakieś pilne sprawy okażą się nieaktualne i że zyskacie więcej swobody. Bardzo możliwe, że w ostatniej chwili okaże się, że są wolne bilety i że jest to jedyna okazja, aby obejrzeć film czy sztukę w teatrze, których inaczej nigdy byście nie zaliczyli. Niech żyje szybka orientacja!

U **KOZIOROŻCÓW** najwyższy czas, aby się wzięły w garść i zadbały o rzeczy najbardziej pilne i konieczne. Żeby potem się nie okazało, że nie starcza wam czasu albo że za mało pobrałyście gotówki z bankomatu.

WODNIKOM może się zdarzyć, że zagapią się w telewizor albo zaczytają i przez to czegoś nie dopilnują. Trudno będzie wam, Wodniki, odróżnić sprawy ważniejsze od tych mniej ważnych.

RYBY mają skłonność do przeceniania własnych możliwości. Jeśli, Ryby, rozkręcicie jakieś urządzenie na części, to potem nie sposób będzie złożyć go z powrotem... A jak zaczniecie piec ciasta albo czynić inne przygotowania, to może się to przeciągnąć do późnej nocy.

Drogo skupujemy złom metali kolorowych. Vilnius, tel. 77-86-43 (od godz. 9.00 do 17.00 w dniach pracy), (8-298) 41 237 (wieczorem w dni wolne).

Mężczyzna (31 lat) poszukuje pracy w ochronie, stróża lub stolarza. Tel. : 70-50-95, (8-289) 30 264.

Mężczyzna (26 lat) poszukuje pracy kierowcy lub innej. Tel. 45-18-61.

Sprzedają 4-pokojowe mieszkanie w Nowej Wilejce. Tel. 67-49-38.

Sprzedam jęczmień, pszenżyto, pszenicę, żyto, miazę na zamowienie, przywiezę na miejsce. Tel. 32-55-83 lub 59-02-54.

Sprzedam bekony (żywiec lub rąbanke). Tel. 32-55-83, 59-02-83.

Udzielam korepetycji z matematyki w języku polskim i rosyjskim. Tel. 67-78-62.

WYROBY WALCOWANE
KONSTRUKCYJNE I STOPOWE
ŚREDNICA: 6 - 500 mm
PRĘTY STALOWE SZEŚCIOKĄTNE: od 6,5 do 65 mm
PRĘTY WALCOWANE KWADRATOWE: od 18 do 200 mm
BLACHA WALCOWANA: PŁASKOWNIKI WALCOWANE RURY GRUBOŚCIENNE RURY PROSTOKĄTNE
WYKONUJEMY PRACE SPAWALNICZE I SKRAWANIE
Możemy dostarczyć własnym transportem
UAB "LIJANDA"
Żarijų 2-M, Vilnius, tel. 60 21 65
tel./faks. 60 21 66. (8-298) 7 61 32
Magazyn. Żarijų 2-L, tel. (22) 60 21 63